.. FRANQUEO.

Año III. - Núm. 711

Apartado de Correos núm. 29

Miércoles, 29 de Julio de 1925

Redacción y Admón. Gil de Jaz, 3.-OVIEDO | Precio: 10 cts.

DEL MOMENTO

### Un ideal inconsciente

tenazmente a nuestros designios, lo les lleve a ser como nosotros somos. primero que tenemos que hacer es se ha logrado. Entonces tendremos | política de su vida; a un pueblo que | sias. que vencer su resistencia espiritual. conserva todos los caracteres de la dificarla hasta hacerle comprender | civilización que él repudia? ¿Qué las ventajas de la civilización, y esto milagros tendrá que hacer el entensería tanto como conseguir que en- dimiento superior que se imponga trase en una primera fase favorable este deber? ¿Cuántos siglos necesia nuestro intento. Ardua labor, para taría para coronar su esfuerzo? ¿Y C ser realizada sobre una raza que qué sacrificios de uno y de otro orconserva sus instintos primitivos y den? Porque es lo cierto; que el su carácter invariable. Habría que Korán, que un día hizo la grandeza iniciar un largo proceso de asimila- del pueblo árabe, fué después la ción o habría que absorberla. Lo causa permanente de su decadencia, primero no parece hacedero, por no por su inmutabilidad en frente de ser los caracteres de aquella raza una humanidad que progresaba. Y adaptables a los de la nuestra, y siendo esta ley, al par que religiosa, DECLARACIONES DE PRIMO | jado con una fe, un acierto y una más bien tiende a extinguirse que social y política, no es compatible a eliminar su substancia refractaria con la civilización que queremos al progreso. Fijemonos un momen- llevar a Marruecos. Habría que ventò en ella.

Hemos de distinguir entre los habitantes de las ciudades (principalmente del litoral) y los del campo. Aquellos no son la expresión de la raza pura, sino un producto de muy varios cruzamientos, como cartagineses, romanos, vándalos, griegos, berberiscos, árabes, turcos, negros y europeos. Son, por consiguiente, mestizos, a los que las tribus campesinas desprecian. En el campo, es donde podemos hallar la raza pura árabe y la pura raza bereber. Y alli nos llamará la atención, principalmente, el nómada, hondamente refractario a toda civilización. Todos, con bríos indomables, rios o nómadas, maldicen del europeo, a quien odian, y están resueltos a sacrificarlo todo luchando contra el invasor. "No me inclino ante ningún opresor", es entre ellos tienen presente.

Los arabes nómadas viven hoy como miles de siglos atrás, de la misma manera y con las mismas primitivas costumbres, sin otra variante que lo de la religión de Mahoma que adoptaron. La guerra la cría del ganado son sus dos únicas ocupaciones. Los jefes de las tribus Îlevan a los guerreros a la batalla y su autoridad, fuera de algunas ceremonias, casi a esto se

compleja psicología. Su continente es altivo y se someten, sin embargo, a las mayores humillaciones. Son generosos, son audaces; lo mismo saquean una caravana que ee extreman en cumplidos con el forastero, a quien, bajo su custodia, tienen por cosa sagrada; vereis que un afán de rapiña les distingue, y observareis, al mismo tiempo, en ellos, una liberalidad simpática y atrayențe, por la que se muestran orgullosos. Sue poetas han dicho: "Quien desee alejar de si las tristezas y miserias, acuda donde se encuentran reunidos los árabes. Allí dondequiera que se dirija, no verá mas que belleza, majestad, nobleza, música y poesía. Son los más nobles de la tierra por parte de padre nosotros. y madre; los más generosos del orcontestó-estos oidos lo oyeron- fredo Robles. Sea bien venido. divertiéndose con muchas". Había de su hijo nuestro querido amigo don punto voy confiado. dicho una verdad de tomo y lomo. Faustino.

Sería injusto no testimoniar mi El general Vallespinosa dió la si-Desde su punto de vista, la crítica —Se encuentra en esta ciudad la agradecimiento sincero a los nego- guiente referencia:

ingeniosa, pues, aunque casi siem-Hemos dicho que es morrocotu- pre infantil, no les falta gracia y dodo y casi sobrehumano el empeño naire. En suma, su psicología, como amigo nuestro. de hacer entrar al pueblo marroquí hemos visto, se confunde en grandes por estados superiores de civiliza- contradicciones, y satisfechos de sí ción. Y hemos advertido que, des- mismos, están encantados de haber de el momento en que él se opone nacido y no apetecen mudanza que

> A un pueblo así, estabilizado, cer al Korán, inutilizándolo. ¿No hay razón para decir que esta es una empresa morrocotuda, casi sobrehumana? Es en la que ha doce años estamos metidos los españoles los franceses, sin haber adelantado absolutamente nada. El Korán sigue presidiendo la vida de la sociedad marroqui; el indígena nos odia tanto como antes, y siempre que puede, obedeciendo a Mahoma, nos hace la guerra, y cuando no puede, baja hipócritamente la cabeza y esperan la ocasión de poder. Esta es la realidad.

Y no se me cite a los argelinos. Muchos sacrificios hizo Francia para dominarlos. Y después de tanlos bereberes y los árabes, sedenta- tos años de ejercer allí su soberania, se puede decir que la psicología del indígena no ha variado. Están inermes; no pueden, pero también esperan la ocasión de poder. En las zauias de sus cofradías, se reunen una frase proverbial, que siempre más de trescientos mil hermanos, y en ellas conspiran con fines políticos, contribuyendo todos al acrecentamiento del patrimonio económico, que bien puede ser destinado a la guerra, cuando en lugar de un palo, como ahora, se puedan proporcionar, o haya un Abd-el-Krim que ponga en sus manos, un maüsser. En resolución, lector, tú sabes que

los elementos morales que impulsan la evolución de un pueblo, son e resultado de acumulaciones hereditarias, y no es posible improvisarlos ni mucho menos importarlos para Tienen los árabes una extraña y imponérselos, porque serían un postizo inadaptable, que pronto eli minarian.

ALIBEY.

(Permitida la reproducción, consignando la procedencia.)

Llegó a Oviedo, acompañado de su llando distinguida esposa, el general de Es- Tanto hemos trabajado este mes, coechea miembro del mismo tritado Mayor D. Luis Queipo de Lla- que he impuesto mi autoridad de bunal. no, gobernador civil que fué de esta presidente para que cada general provincia, y a quienes acompañan en del Directorio se proporcione unos su excursión su bellísima sobrina Ro-días de campo durante el mes de Ramón Novoa. sario Prado Busto y su hermano don Agosto, reduciéndose los Consejos | Mariano.

Les deseamos grata estancia entre Para mi es un descanso la labor don Miguel Azúa.

be y los más dispuestos a prodigar ampliar estudios en los Hospitales de res sociales y monto más a caballo. que esto, creen de si mismos, te- Suiza, Austria y Alemania, nuestro comandantes Lacuerda y Monis. niéndose por muy superiores a nos- querido amigo el reputado especialista | Se negó terminantemente a hahecho de tener varias mujeres, él y cirugía general, el doctor D. Godo- presente era muy interesante.

cristianos, que toman en matrimo- nes, acompañada de sus bellisimas y do que el Directorio sin mi gobier- A las nueve y cuarto de la nonio a una sola mujer para engañarla elegantes hijas Mercedes y Clotilde y na y administra. Así que en este che terminó la reunión del Directo

una temporada al lado de sus amigas, días nuestros queridos amigos D. José las encantadoras señoritas Eulalia y y D. Ramón López Rodríguez. María Teresa A. Pedrosa.

-Se halla en esta población nuestro querido amigo D. Armando Men-

-Mañana sale para Madrid el culto y distinguido ingeniero de Caminos D. José Pérez Pozuelo, tan apreciado

-Regresó de Valencia el culto profesor del Seminario de Valdediós y distinguido escritor D. Amador Juesas Latorre.

-Salió para Villamanín a pasar la posa. vencer su resistencia violenta. Su- además, en su primitivo código re- temporada de verano, el competente

-Hemos tenido el gusto de saludar a nuestro distinguido amigo, el abogado de Pola de Lena, D. Guillermo Castañón.

-Para Santander salieron la distinguida señora D.ª María de los Dolores Abarca, viuda de Secades, con Catedral han tenido la feliz idea de Oviedo favorable acogida, ni en el sus hijos, quienes pasaron una tem- proponer una suscripción pública cu- Archivo de la Catedral, ni en el de la porada en su magnifica posesión del yos fondos van a ser destinados a Audiencia." Estas lamentables palacastillo de Las Caldas.

tro distinguido amigo D. Luis Navia público, como era de esperar, ha res-blan con suficiente elocuencia de lo que Ossorio y su bella y distinguida es- pondido generosamente a tan atinado es nuestro Archivo Catedral.

—Ayer tuvimos el gusto de saludar pongamos—y es suponer—que esto ligioso, que es la norma jurídica y maestro panadero D. Santiago Igle- en esta capital a los señores condes de Guevara, que se hallan en el bal-

-Salieron para Gijón a pasar unos l neario de Las Caldas. 

#### LA LABOR DEL DIRECTORIO

### crea un centro de estudios sociales

### Declaraciones del marqués de Estella

DE RIVERA

El diario madrileño "A B C" publica hoy unas declaraciones que poco antes de salir para Marruecos hizo el general Primo de Rivera a uno de sus redactores.

presidente-salgo para Marruecos telo se ha hecho cargo del despa- archivo. con la idea de permanecer allí más cho de la Dirección general de Adde un mes, y con la esperanza de ministración local el oficial mayor no tener que volver porque aquello del ministerio de la Gobernación quedará normalizado; es decir, que- don Pascual Gil. didas y las condiciones del pro-

Realmente lo que falta por hacer en lo que afecta al gobierno del territorio y mando de las tropas, cualquier general lo haría igual o mejor que yo. Pero el carácter político que ha venido teniendo el problema y ahora su aspecto internacional, justifica que sigan unidos por determinado tiempo los cargos de jefe" de Gobierno y Alto Comisario.

-¿ Qué impresión le ha producido el resultado de la conferencia? -Voy muy satisfecho. La confe-

rencia, en la que tanto han trabajado ambas delegaciones y que el general Jordana ha presidido tan admirablemente, ha llegado a su fin anoche y ahora tenemos el ánimo de dar cumplimiento sin reservas a ción de 7.500 toneladas de carbón lo convenido en bien de ambos pue- de Cardiff con destino a los depóblos y de la humanidad.

No sé aún lo que habrá que hacer | Concediendo la Gran Cruz del | Description de la Cruz del | Description de la Cruz de respectivos mandos militares. Pre- la Liga marítima colonial de Fran- aprobados; el de Trabajo, que dió cisamente el día 28 tendré una con cia. el mariscal Petain. Fuí su huésped el año 17 en el cuartel general de Chalons y quedé prendido de su noble carácter y genio militar.

Seguramente no habrá que hacer operación alguna que se salga del cuadro de las de común utilidad y comprendidas en el plan general nio M. Rivas. que el Directorio tiene ya estudiade Marruecos y que viene desarro-

al minimun.

en Marruecos, ya que alli recibo me--En el correo de hoy regresa de nos audiencias, tengo menos debe- Yusa y a don Francisco Guardia

Ya hasta mi regreso no quiero oir celona. que "su ley lo consentía y a ninguna engañaba; lo contrario de los tinguida señora de Hevia Campomaobligadas ausencias han demostraConsejo del Directorio

Consejo del Directorio

Consejo del Directorio

Consejo del Directorio

Consejo del Directorio

que hacen de muchas de nuestras distinguida señorita Rosita Cuervo, de ciadores del acuerdo franco-español Asistieron los subsecretarios de proyectada visita del Príncipe de Ascostumbres, es acertada y a veces paso para Ribadesella, donde estará de que tanto esperamos; han traba- Guerra, que llevó expedientes y turias a la Argentina.

(POR TELÉFONO).

toda su visión e importancia. SUSTITUYENDO A CALVO SOTELO

cio realizaron una labor que Espa-

ña agradecerá cuando la conozca en

SORO

obligaciones del Tesoro correspondientes a la emisión del primero de ocultación o invisibilidad. de Enero último.

DESPACHO DE JORDANA

El general Jordana, en funciones de presidente, despachó esta manana con los subsecretarios de Estado y Justicia.

Después recibió la visita del general Borbón y Castellvi. FIRMA REGIA

En la Presidencia han facilitado Monarca en Santander:

Marina.—Aprobando la adquisisitos de la Marina.

de operaciones, pues esto se deter- Mérito naval con distintivo blanco propuestas de ascenso, la mayoría Anciano muerto por minará en las conferencias de los a Charles Chamuel, presidente de por méritos en Africa, que fueron

> navío a los que lo eran de fragata. don Miguel Jiménez y don Javier

Accediendo a los permisos solicitados por los capitanes de navío don Eugenio Bezares y don Euge.

Estado.-Nombrando a don José do y aceptado para el problema | Yanguas miembro permanente del tribunal arbitral de La Haya.

Nombrando a don Antonio Goi-

Trasladando a Perpiñán al cónsul de primera clase en la Paz don

Hacienda.-Nombrando tesorero contador de la Dirección general a

Concediendo a don Juan Llave la excepción de canon de superficie sus dádivas..." Esto, y mucho más Madrid y de las capitales de Francia, Elogió luego a sus ayudantes los por el período de seis años comprendidos entre el 1923 y 1928, ambos inclusive, solicitada para las minas bo a España el embajador de nuestra se celebre en Holanda en el año 1928. otros. Reprochando a uno por el de enfermedades de la matriz, partos blar del porvenir, diciendo que el de petróleo "Misteriosa" y "Casual", sitas en la provincia de Bar-

UN TESORO QUE NO SE CONOCE

### de la Catedral

llamamiento.

Mucho se ha hablado, escrito, opinado y aún discutido sobre las posibles futuras obras de restauración; la Catedral de Oviedo es digna de llamar la atención de todos los asturia- general del mismo, hay una referente nos, y la opinión pública tiene el deber de manifestarse en todo cuanto se re- y en élla, al mismo tiempo que se elofiera a su restauración y embelleci- gian las facilidades que se dan a los miento; sin duda por ello la Prensa local ha dedicado parte de sus columnas a los proyectos de dichas obras.

Esto merece el aplauso de todos, pero entre las reformas posibles de tan glorioso monumento se ha guardado absoluto silencio respecto de una, fundamental y de indudable trascendencia. La parte material de la Catedral ovetense necesitará de remienconstancia insuperable, y a mi jui- dos y restauraciones, pero hay algo dentro de élla que no es precisamente material, algo que es como el recuerdo elocuente de lo que élla fué en otros tiempos y es ello la riquisima colección de códices, diplomas y docu-Dentro de unos minutos—dijo el Para sustituir al señor Calvo So- mentos de todas clases que esconde su

Esta colección tan rica y tan interesante, por lo que se refiere a la historia regional y nacional, yace oscurecida e incógnita del público en no darán fijados los métodos, las me- LAS OBLIGACIONES DEL TE- sé qué lúgubres estancias, sin ordenación y catalogación adecuada, e inac-La "Gaceta" de hoy anuncia que cesible a los investigadores y estudiose han puesto en circulación las sos, como si se tratara de algo misterioso investido de un mágico poder

> Por lo visto el tesoro del Archivo Catedral no necesita de reformas ni conocido del público tuviese el Cabilrestauraciones; los documentos y los do de Oviedo entre sus proyectos el códices, o no tienen importancia, o si de la reorganización del Archivo, no la tienen no deben ser conocidos del dejaremos de llamar la atención sobre investigador. No alcanzamos los mo- ello a los capitulares que nos lean y tivos a que esto puede obedecer. Los particularmente al señor Deán, ya que Archivos que tienen algún interés his- es la más alta dignidad, cuya afición tórico deben de ser públicos. El Papa a la cultura y a los libros de todos co-León XIII abrió a los historiadores nocida, contrasta desgraciadamente hasta los Archivos secretos del Vati- con el imperdonable abandono de hoy a los periodistas la siguiente cano; nuestro Archivo Catedral es nuestro Archivo Catedral. cosa vedada a todo curioso.

tense de San Pelayo-D. Juan Sit- del Archivo Catedral y se abre al púges-escribía en 1913: "Más hemos blico? tratado de investigar, y no lo hemos

Los señores capitulares de nuestra hecho, por no haber encontrado en obras de reparación y restauración en bras que en ninguna ocasión debió de -De la Habana regresaron nues- el primer templo de la diócesis. El dar lugar a que fuesen escritas, ha-

> Esto ocurría en 1913 y sigue ocurriendo diez años después. En efecto, entre las ponencias que los facultativos del Cuerpo de Archivos elevaron en 1923 para discutir en la Asamblea a los Archivos Catedrales de España investigadores en los de Lugo, Tuy, Orense, Astorga, León, Avila y Burgos, se señalan tres excepciones deshonrosas para la civilidad y cultura patrias y son las de Santiago, Mondoñedo y Oviedo.

En algunas de las Catedrales arriba citadas, como León y Tuy, "los capitulares—escribe el ponente Sr. Sánchez Albornoz-están orgullosos de tener Archivos organizados a la moderna." No dejaremos de recordar que en la organización del primero de estos dos Archivos citados cabe la gloria a un antiguo capitular de nuestra Catedral, al inolvidable D. Manuel Miranda, que a poco de haber sido promovido a la silla de León, ordenó la catalogación y reparación de su Archivo Catedral, obra lograda por la diligencia del competente paleógrafo P. Zacarías García Villada.

No puede caber disculpa en cuanto a la organización del de Oviedo en el sentido de la falta de dinero; la suscripción sigue su curso y alcanza ya una respetable cifra, de la que habría que separar una insignificancia para cubrir los gastos de esta obra.

Como pudiera ocurrir que sin ser

Sr. Arboleya: ¿Por qué no se em-El historiador del monasterio ove- prende cuanto antes la catalogación

Mabillón.

cuenta de un proyecto de decreto Ascendiendo a comandantes de organizando un centro de estudios sociales; el de Estado, que informó sobre las bases de un tratado comercial con Siam, y el de Fomento,

que llevó expedientes de trámite. Las noticias de Africa son bue-

Ha llegado el mariscal Petain, celebrándose la entrevista, que fué muy cordial.

Revistó las tropas españolas, quedando admirado de su marcia-

#### Viene a España nuestro embajador en Buenos Aires

(POR TELÉFONO)

SE TRATARA DEL VIAJE DEL medio día. PRINCIPE DE ASTURIAS

Madrid.—Ha embarcado con rum- acordándose que la próxima reunión nación en Buenos Aires, señor marqués de Amposta.

Obedece el viaje al propósito de miembros del Congreso, se usó la lende asuntos de carácter diplomático y de excepcional interés para las dos naciones hermanas.

También se asegura que el viaje será aprovechado para tratar de la

# un autobús

(POR TELÉFONO)

Madrid.—En la Plaza de Castelar ha sido atropellado esta mañana por un autobús en el momento en que se apeaba de un tranvía, el anciano Juan García Morillo.

Resultó con tan gravísimas heridas que falleció al ingresar en la Casa de

El autobús hacía el servicio a las

#### Congreso de Astrologia (POR TELEFONO)

Cambridge.—En la Universidad se ha celebrado el Congreso internacional de Astrología.

Asistieron los delegados de todos los países. Se acordó que el día Juliano siga

como hasta ahora, dando comienzo al Se concedió un voto de gracias al cardenal Maffi y a la Universidad,

En el acto de conceder los títulos de doctores honoris causa a quince

### "Royalty"

RESTAURANT - PASTELERIA Menús variados todos los días Precios moderados.

Tartiere, 24, (antes San Francisco) OVIEDO

# Llega a Tetuán el mariscal Petain, Ter

FRANCIA Y ESPAÑA EN MARRUECOS

conferenciando con el Presidente invitados con un lunch.

Después el general Pri

(POR TELÉPONO)

LA CUESTION DEL JUEGO EN TANGER Madrid .- El corresponsal del "Ti-

mes" en Tanger comunica a su periódico lo siguiente:

El artículo 52 del nuevo Estatuto de Tánger prohibe los juegos de azar en la zona internacionalizada, y esta prohibición será absoluta excepto por una decisión unánime del comité de control.

Esta prohibición debía entrar en vigor el día primero de Julio y a partir de dicho día hasta en el Kursaal francés se dejó de jugar.

Pero Italia, Portugal y los Estados Unidos no han reconocido aún el acuerdo y no transcurrirán muchos días sin que se habran muchas casas de juego regentadas por súbditos de las mencionadas naciones.

Naturalmente, como no pueden ser sometidas al nuevo Código esta desigualdad, no tardarán en abrirse al juego el Kursaal francés y los demás establecimientos de recreo, por lo que en Tánger se seguirá jugando más que nunca apesar del embarcar el mariscal Petain aterriartículo 52 del Estatuto.

HCMENAJE A UNOS HEROES Melilla.-El vecindario de Nador se trasladó a la fábrica de harina para depositar coronas en el mausoleo levantado a la memoria de las víctimas de los sucesos de Julio.

#### CONTRABANDO SORPREN-DIDO

guerra confundido entre las mer- de descansó breves momentos. cancias del muelle.

#### EN LA ZONA FRANCESA

Ceuta.—Los oficiales españoles de Intervención recorrieron las posiciones francesas de las inmediaciones de nuestra zona. Lo propio hicieron en nuestras posiciones los oficiales franceses.

#### CONVOY DESCUBIERTO

Tetuán.—Desde la posición de nombre del pueblo. Borch se descubrió una concentración enemiga en el barranco de Rhu tren, partiendo para Tetuán.

La artillería la dispersó, pero en la noche volvieron los rebeldes a reunirse con el propósito de pasar un convoy hacia Tánger.

Fué descubierta la maniobra por los reflectores y se hizo fuego sobre la caravana, dispersándola nuevamente.

#### RECONOCIMIENTO

ron todo el frente sin observar nada anormal.

EJERCICIOS DE LAS TROPAS

Tetuán.—El mando ha dispuesto que las tropas se ejerciten en el tiro l al blanco cerca de las posiciones ban los demás generales y las autodonde se hallen acampadas y en hora en que no se cause alarma, adoptándose las necesarias medidas de seguridad.

También deberán realizar ejercicios gimnásticos y ejercicios de puesto para establecerse en ellos cubierto la carrera. en caso de necesidad, dominando sus avenidas.

#### SARGENTO FRANCES EVA-DIDO

Melilla.—Un sargento indigena de las fuerzas francesas logró escaparse de Axdir, en donde se hallaba prisionero y ha llegado a esta plaza.

Será reintegrado al ejército de la zona francesa, para lo cual será trasladado a Argelia.

#### HA DIMITIDO LIAUTEY?

Tetuán.—Informes de la zona francesa aseguran que el mariscal Liautey ha dimitido.

Entre las personalidades del elemento civil que se indica para sucederle, el exministro Malvy es quien cuenta con mayores probabilidades.

#### La llegada de Petain a Tetuán

Madrid.—Al llegar esta tarde a la Presidencia el general Jordana manifestó a los periodistas que el mariscal francés Petain y el Alto Comisario español con sus séquitos tuán a las once y media de la mañana.

#### PETAIN EN CEUTA

Ceuta.-- A las ocho de la mañana llegó a esta plaza, procedente de

Casablanca, y a bordo del crucero i del Directorio iba camino de la in-"Estrasburgo", el mariscal Petain. tervención extranjera, que sufren Al fondear el "Estrasburgo" en los pueblos que no saben adminisel puerto las baterías de la plaza y trarse.

los buques de guerra "Reina Victoria", "Dato", "Bonifaz" y aviso gado, no se ha contentado con salfrancés "Amiens" hicieron las sal- var a España, sino que ha restablevas de ordenanza.

Para saludar al mariscal subieron a bordo los generales Primo ternacional de España se ha acrede Rivera, Navarro y Despujols y centado. contralmirante Guerra Goyena.

mariscal·francés.

ban adornadas.

Las bandas de música tocaron la UN GIGANTE AVENTURERO tuan. Marsellesa y la Marcha Real. El mariscal Petain pasó revista a

la compañía que le rindió honores. Desde el desembarcadero hasta e Palacio de la Comandancia formaron todas las tropas de la guarnición al mando del coronel del Regimiento de Ceuta Gómez Morato.

#### EL GENERAL SANJURJO

Ceuta.-En el momento de desque salieron de Melilla al amanecer oscuros medios. conduciendo al general Sanjurjo, al mandantes Martinez Alonso y Va- yantus, ha escrito desde Africa nu- fias. lenzuela y al director de "El Tele- merosas cartas a sus amigos de grama del Rif" don Cándido Lo-

#### SALIDA PARA TETUAN

Ceuta.-El mariscal, seguido de Ceuta.—Las autoridades de Ma- larga comitiva de automóviles, llerina han hallado un contrabando de gó a la Comandancia general, don-

A las diez de la mañana, con los mismos honores que se le habían dispensado a la llegada, marchó a la estación, donde estaba preparado el tren que había de conducirlo las autoridades del nuevo régimen. a Tetuán.

En la estación, el general Primo de Rivera hizo las presentaciones, comenzando por el alcalde, el cual dió al mariscal la bienvenida en

Seguidamente todos subieron al

#### EL RECIBIMIENTO EN TE-TUAN

Tetuán.—A las once de la mañana entro en agujas el tren que conducía al mariscal Petain, Alto Co- el-Krim y combatiendo contra esmisario, demás generales y séquito. Esperaban todas las autoridades, Corporaciones, comisiones y bas-

tante público. Después de los saludos, Petain

española y francesa. A este coche seguia otro ocupa-

y el Gran Visir. Los restantes coches los ocuparidades de la plaza.

Al llegar a la Alta Comisaría la guardia rindió honores.

#### EL DESFILE DE TROPAS

Tetuán.—Una vez llegados al Pamovimiento abierto. De este modo lacio de la Residencia dió comienzo conocerán los lugares próximos al el desfile de las tropas que había 8

Resultó muy brillante, durando | una hora.

Las baterías de la plaza hicieron las salvas de ordenanza.

Terminado el desfile, el mariscal Petain y el general Primo de Rivera celebraron una conferencia.

A las dos de la tarde se celebró en la Alta Comisaria un almuerzo, asistiendo los generales ya dichos, el coronel Orgaz y consul de Fran-

#### DECLARACIONES DEL DELE-GADO DEL PROTECTORADO

Tetuán.—Un periódico local publica unas declaraciones del delegado del protectorado, relativas a la situación de la política interior de España y la marcha de los acontecimientos en Marruecos.

Opina que ha sido un verdadero acierto del Directorio la rectificación de la línea.

España-dice-al advenimiento **■00000000000000000000000** 

Aguas fuertemerte nitrogenadas y radiactivas

Sin rival en reuma y cafarros habían llegado sin novedad a Te- Médico director: D. MANUEL MANZANEQUE!

> GRAN HOTEL DEL BALNEARIO TODO CONFORT E INSUPERABLE COCINA Varias fondas y casas de huéspedes 15 de Junio a 30 de Septlembre

El Directorio, a juicio del dele-

La importancia de la política in-

Se refiere después a la conferen- cia. Minutos después desembarcó el cia hispano-francesa, encomiando el espíritu de franca lealtad y sin- to oficial y popular. Las escaleras de los muelles esta- cera compenetración que ha anima-

Barcelona.—Acerca de la vida del titulado jefe del estado mayor de Abd-el-Krim, una persona residente en Viena ha enviado a un periódico de Barcelona las siguientes noticias:

la flota austro-húngaro.

hasta llegar a ser jefe del estado bilas sometidas. mayor de Abd-el-Krizz, anadiendo

de dos metros de estatura.

par, desapareciendo.

comunista, actuó como agente re-

volucionario. Extinguido el régimen de Velakun, volvió a Transilvania, desapareciendo después y apareciendo más tarde alistado a la Legión extranje-

Puede afirmarse que escribe diariamente cartas desde Marruecos, donde se encuentra al lado de Abd-

#### UN INVENTO CON FELIZ RESULTADO

de ingenieros García de la He-

«KLIERS» para sport Pantalones de franela

sobrinos y demás parientes,

no descanso de su alma.

por el Alto Comisario acompañado | de los generales Navarro y Souza, jefes y oficiales y periodistas.

El inventor ha sido muy felici-

Terminadas las pruebas, el personal de ingenieros obsequió a los

Después el general Primo de Rivera y las autoridades fueron obsequiadas con un lunch.

#### UN EXPRISIONERO

Sevilla.-Ha llegado el soldado del regimiento de Sevilla Juan Alarcos, que hace tiempo logró evadirse de la prisión de Abd-el-Krim.

#### PARTE OFICIAL

Madrid.—El facilitado esta noche dice lo siguiente:

En el vapor "Estrasburgo" ha embarcado para Tánger el mariscal Petain, que seguirá viaje a Fran

Va satisfechisimo del recibimien-

Nuestro ejército se ha presentado à los delegados de ambos países. do brillantemente en Ceuta y Te- por las autoridades locales.

Sin más novedad.

INFORMACION DESMENTIDA Madrid.-El enviado especial de "Le Matin" en la zona francesa de Marruecos desmiente las informaciones publicadas estos días en las que El supuesto jefe del estado mayor se dijo que Abd-el-Krim piensa, en ponerse al frente de las harcas para

Para el periodista francés no hay y España en Marruecos. zaron en la bahía dos hidroplanos, vivido durante muchos años con nada de veracidad en tales asertos. Abd-el-Krim es un estratega de ga-El aventurero, cuyo nombre es binete; su hermano Sidi Mohamet es coronel Sánchez Ocaña, a los co- el de Aspand Von Gyulay Sarka- el verdadero jefe de las tropas rife-

Sidi Mohamet se encuentra estos Transilvania, explicándoles detalla- días en Ban Yussuf, desde donde

Abd-el-Krim es en cierta forma que su situación actual es excelente. prisionero de las tribus, quienes le

Es preciso, termina diciendo, infli-Marino durante la guerra, pasó gir lo antes posible una derrota com-

#### CONSEJO DE MINISTROS

Paris.—En el Consejo de ministros celebrado esta mañana, Briand declaró, en contra de las noticias publica- lo En Budapest, durante el período das por algunos diarios, que Abd-el-Krim no ha dirigido hasta ahora ninguna proposición de paz.

Painlevé expuso el estado de la situación militar en Marruecos.

Después habló el ministro de Justicia acerca de ciertas campañas de difamación y propaganda antipatriótica y en general de cuantos incitan a la insubordinación y al desorden en el pais y en Marruecos.

Declaró que con arreglo a lo dispuesto en la ley de 1885 todos los culpables de estos delitos serán sometidos a proceso ante un tribunal de lo de condecoraciones, entre ellas la criminal. También serán juzgados por Ceuta.—Los ingenieros militares los tribunales cuantos se dediquen a

#### EL INFORME DE PETAIN

Paris.—El general Georges, jefe del Estado Mayor del mariscal Pe- una conferencia con Madrid, en la forme del mariscal sobre la situación novedad. en Marruecos.

arrojaron granadas de mano y dis- dice saber que el ministro de la Gue- tain que la de que esta se había cepararon morteros, no apreciándose rra, después de juzgar de los amplios lebrado. datos que posee y de las impresiones. Las pruebas fueron presenciadas personales recogidas en su reciente cuadra francesa a Santander no te-8 militar de Marruecos, ha comunicado lazos de unión de los dos países y Casa Natalio 8 al Consejo de ministros las medidas que no era una consecuencia de la carretera provincial, a causa de la re-J que deben adoptarse, algunas de es-8 pecial importancia.

VISITAD EN GIJON EL

Magaz se entrevista con don Horacio Echevarrieta

(POR TELÉFONO)

#### AGASAJO A LOS MARINOS FRANCESES

Santander.—Esta mañana, a las once y en veinticinco automóviles salieron los oficiales de la escuadra francesa francos de servicio para realizar una excursión por la provincia invitados por la Diputación y el Ayuntamiento.

Les acompañaban el almirante Docteur, el embajador de Francia, el alcalde, el presidente de la Diputación, el gobernador, una comisión de concejales y los periodistas.

A la una de la tarde llegaron a Ontaneda en donde fueron recibidos

un banquete, al final del cual pronunciaron discursos el alcalde, el presidente de la Diputación y el asiento el embajador de Francia y gobernador, los que testimoniaron la satisfacción de la provincia por la visita de los marinos de la escuadra francesa e hicieron votos porque la visita sirva para estrechar de Abd-el-Krim ha sido marino de vista del reciente fracaso en el Uarga, más los lazos fraternales que unen a ambas naciones y por el triunfo Se le ha conocido como aventu- realizar nuevas empresas de guerra. de la labor civilizadora de Francia a bordo del "Cosme y

Después hizo uso de la palabra cio Echevarrieta. embajador francés, que mostro lo agradecidos que estaban por el visitará la escuadra francesa. recibimiento que se había tributado a los marinos de su país.

Ensalzó la figura del Rey, al que en Francia se estima y quiere damente las vicisitudes de su vida ejerce constante presión sobre las ca- hizo igualmente votos por el triunfo de la misión que en Africa se ha confiado a las dos naciones.

Terminado el banquete la caravana automovilista se dirigió a San-

#### DEL RIO MUEBLES

OVIEDO

Vean los escaparates de es-

ta casa y el interior de la exposición siempre con modelos nuevos. 

tillana, vicitando los excursionistas

los monumentos y contemplando las numerosas bellezas que la población encierra. DECLARACIONES DE MAGAZ-

Después de regresar los excursio-

Magaz habló con los periodistas. Dijo que había sometido al Rey por la tarde varios decretos referentes a recompensas y concesiones de la Gran Cruz del Mérito militar con distintivo blanco al embajador de Francia, que ya está en posesión de otras grandes cruces de Es-

Dijo después que había celebrado

No tenía más noticias de la entitivas. El periódico "L'Echo de París" trevista de Primo de Rivera con Pe-

Explicó que la visita de la es-Gobierno que como prueba de amis- Madrid Sr. Parish. tad viniera la escuadra a saludar a los Reyes.

Agregó que iba a almorzar con don Horacio Echevarrieta.

Se le preguntó si la visita a don Horacio Echevarrieta en estas circunstancias tenía gran interés.

-No, señores. Voy a comer con don Horacio Echevarrieta porque es un buen amigo mio y un gran patriota. FUNCION EN HONOR DE LOS

MARINOS []00000000000000000000000000

Cesar Lopez

JOYERÍA-RELOJERÍA

Artículos de fantasía Premios para sport

TALLER DE CONSTRUCCIÓN

Y REPARACIÓN DE ALHAJAS Universidad, 6.-Tel. 7

OVIEDO

I tro Pereda una función de gala en honor de los marinos de la escuadra

Actuó la compañía de Guerrero Mendoza, que puso en escena el drama de Victor Hugo "Hernani"

La fachada del coliseo se halla. ba soberbiamente adornada con bombillas de los colores nacionales de Francia y España.

A la llegada, les reyes fueron ovacionados por la multitud estaciona. da en los alrededores del Teatro.

Al aparecer en el palco los Reyes la orquesta interpretó la "Mar. sellesa", dándose numerosos vivas a los Reyes, a Francia y a España A las dos de la tarde se celebró Después se tocó la "Marcha Real" reproduciéndose los vitores.

En el palco central tomaron el almirante Docteur y el marqués de Magaz.

El Tearo estaba hermosamente adornado y presentaba un brillanti. simo aspecto.

#### PARA MANANA

Mañana almorzará el embajador Jacinta", invitado por don Hora-

A las cuatro de la rarde el Rey

#### LA JORNADA REGIA

La Reina, acompañada de la infanta Eululia y de la condesa del Puerto, paseó por la población.

El Monarca permaneció toda la mañana en su despacho, trabajando con su secretario particular y con el marqués de Magaz, que sometió a su firma numerosos decretos.

#### Información deportiva (POR TELEFONO)

FIRMAN LOS JUGADORES DEL BARCELONA

tara y Boch, ya han famado todos los demás jugadores del Barcelona. El primero de los citados equipiers ha manifestado que no ha firmado la ficha en su deseo de tener libertad pa-

Barcelona, -- A encepción de Alcan-

ra no jugar todos los partidos. La ausencia de Gamper no ha permitido que fuera designado aum el junistas a Santander, el marqués de gador que ha de sustituirle un el

No es cierto que el defensa Planas deje de pertenecer ai Club catalanista.

#### Una denuncia por estata (FOR TELEFONO)

Madrid.—Una sociedad metalurgica de Getafe ha presentado una denuncia contra su representante dos Francisco Malina, por no haber rendido cuentas de varias facturas importantes 6.520 pesetas que se le cntregaron para que las hiciera efec-

Accidente automovilista

#### Empresario herido

(POR TELEFONO)

Vitoria.—En el kilómetro 7 de 12 conferencia, toda vez que antes de tura de la dirección, chocó contra un que esta terminara el embajador arbol el automóvil ocupado por el pode Francia había solicitado de su Mil Compressorio del Teatro-Cisco de

Este resultó con la fractura de la

El chôfer sufre la fractura de do costillas. El auto quedó destrovado.

### Conflictos sociales

(POR TELEFONO) EN MADRID

A consecuencia de haber sido des pedidos por la Sociedad de autobuses Esta noche se celebró en 'l Tea- | diez y nueve obreros lava-coches, 50 han solidarizado con ellos los dema obreros, temiéndose que se extienda

Se hacen gestiones para buscar una

Gran surtido a precios de fábrica CASA TUERO

de médula, junco y mimbre

Cimadevilla, 19.-Oviedo 

Lea usted "La Voz de Asturia 

Ministerio de Educación, Cultura y Deporte

cido la Hacienda.

rero en la Tranzilvania, habiendo

Es un hombre gigante, de más arrastran a la guerra.

a ser agente de la policía militar al pleta a los rifeños. servicio de la Monarquia, siendo causa de que fuera perseguido por Detenido por éstas, logró esca-

ra de España.

# pañoles y franceses.

Tetuán.—Los aviones reconocie- y Primo de Rivera subieron a un hicieron en las llanuras de Casti- la propaganda comunista. automóvil que llevaba las banderas, llejos experimentos para apreciar los efectos que causaba el fuego de granadas de mano y morteros Lafdo por el delegado del protectorado | fite contra los blocaos Enfanginelo, de los que es autor el coronel tain, ha entregado a Painlevé el in- cual le habían dicho que no ocurría

Los bombarderos del Tercio

Americanas de punto

# LA SEÑORA

#### Doña Pilar Bango González Falleció en esta ciudad el día 28 de Julio de 1925

a las doce y media de su mañana

HABIEHDO RECIBIDO LOS SANTOS SAGRAMENTOS Y LA BENDICIÓN APÓSTOLICA R. L. P. Sus desconsolados hijos D. Fernando, doña Eloina y doña Celestina; hermanos, D. Francisco, D. Antonio (ausentes) y doña Maria; hermanos políticos doña Carmen Guiraud (ausente) y

> Suplican a sus amistades encomienden a Dios el alma de la finada, y asistan a los funerales que por su eterno descanso se celebrarán hoy miércoles, a las once de la mañana, en la iglesia parroquial de San Isidoro el Real de Oviedo, y por la tarde, a las seis, a la conducción del cadáver al cementerio del Salvador, desde la casa mortuoria, Arcos del Fontán, núm. 8, por lo que les quedarán reconocidos.

Las misas que hoy se celebren en el altar de la S. S. Virgen

del Carmen (Capilla de las Animas), serán aplicadas por el eter-

don Manuel Alonso; hija política doña Matilde Zuazua; tios,

Funcararia de Gumersindo Comez, San Antonio, 13.—Teléfono 6-58

# LA SEÑORA

FALLECIÓ EN SALAS EL DIA 28 DE JULIU DE 1925

A LAS OCHO DE LA TARDE HABIENDO RECIBIDO LOS SANTOS SACRAMENTOS

Su desconsolado esposo don Ramón de la Grana Balmori; hijos doña María del Carmen, don José Ramón y doña Margarita; hermana doña Carmen; madre política doña Margarita Balmori; hermanos políticos don Enrique de la Grana, don José Castañón Barinaga y doña Josefa Posada; tios, primos, sobrinos y demás parientes,

Suplican a sus amistades y personas piadosas encomienden a Dios en sus oraciones el alma de la finada y asistan a los funerales que por su eterno descanso se celebrarán mañana jueves, dia 30, en la iglesia parroquial de Salas, a las diez de la mañana, y acto seguido a la conducción del cadáver desde la casa mortuoria al cementerio de dicha parroquial, por cuyos actos de caridad les vivirán reconocidos

No se reparten esquelas

### Prensa

(POR TELÉFONO)

Madrid.—El Comité directivo de la Federación de la Prensa española celebrará su próxima reunión en Bilbao el día 9 de Agosto.

Lucha entre mozos

#### Un muerto y varios heridos

(POR TELÉFONO)

Lugo.—Se han tenido noticias de una reyerta ocurrida el día de Santiago en la parroquia de Gomeán, Ayuntamiento de Corbo.

Para festejar el santo del Patrono se organizó una romería, asistiendo mozos de distintas parroquias.

Al terminar, se originó una reyerta, saliendo a relucir las armas.

Resultaron muerto Benjamin Rodriguez y herido Francisco Severino Paderno, temiéndose que fallezca.

Hay otros muchos heridos graves. Se han practicado algunas deten-

#### Desde Barcelona

(POR TEI ÉFONO)

JOVEN AHOGADO En Tarrasa cuatro jóvenes fueron

a bañarse al lugar de Coguñar. Uno de ellos, Arturo Valde, de 27 clicacia. años, pereció ahogado.

Por disposición de la autoridad gubernativa ha sido clausurado hoy el movido. Sindicato catalán de Sellent.

SINDICATO CLAUSURADO

#### CONSEJO DE GUERRA

En el cuartel Roger de Lauria se ha celebrado esta mañana un Consejo de guerra contra el mozo de escuadra Salvador Monserrat, acusado de insultos y lesiones.

La prueba fué favorable para el procesado, retirando el fiscal la acusación.

#### ACCIDENTE DEL TRABAJO

obrero Miguel Pérez le cayó encima un hierro del montacargas, fracturándose la base del cráneo.

Falleció al ingresar en la clínica de

#### SUMARIO CONCLUSO

El juez del distrito de la Universidad ha dado por concluso el sumario in mido por tentativa de robo a mano, protestando el público.

anda contra Francisco Aroca, Juan Dique, José Muñiz y Juan Castell, riza, 6, en Febrero de 1924.

#### GOBIERNO CIVIL

GOBERNADOR A SAMA

ver por la mañana el señor Go- te de frente por detrás. . le nador se trasladó a Sama con el de asistir a los actos que alli se de poder a poder. (Ovación. realizaron con motivo de la concesion de la Cruz de Beneficencia al ción.: exalcalde de dicho pueblo don Francisco Rodríguez, en premio a la hude la caridad, instituyendo asilos y muy aplaudido. otras instituciones benéficas.

A las cinco y media regresó. le acompañó su ayudante el comandante señor Pazos.

#### JUNTA DE SUBSISTENCIAS Después el señor Gobernador

reunió en su despacho a la Junta de Subsistencias, tratando especialmente de la distribución del trigo extranjero.

#### HOY IRA A GIJON

Hoy probablemente vaya a Gijón Para presidir una asamblea que tendrá lugar en el Ayuntamiento para tratar del próximo viaje a aquella villa del Principe de Asturias.

# un Congreso

(POR TELÉFONO)

Madrid.—Ha sido nombrado delegado oficial del ministerio de Instrucción Pública en el quinto Congreso internacional de dibujo, que se cele- pedido el ingreso en la aviación milibrará en París en el año próximo, José Garnelo.

#### La fiesta de los toros

(POR TELÉFONO)

EN VALENCIA

Cuarta corrida de feria. Espadas: Chicuelo, Marcial Lalanda y Villalta.

Toros de Muruve. Primero.—Pequeño.

Chicuelo se estira en unos lances. gas, procesado por deserción. A pesar de la pequeñez del bicho, hay bravura, peleando bien en va- aprobación del capitán general.

Marcial Lalanda y Villalta son ovacionados en quites.

Chicuelo pasa de muleta sin arri-

Su labor es insípida.

Da un pinchazo, una estocada ligeramente desprendida y otra buena. (Pitos.)

Segundo.—Reparado de la vista. Hace una pelea desigual. Lalanda hace una faena sobre ta-

blas, pegado a los pitones y con ta el espolón. Despacha de un pinchazo, media

estocada y un descabello. (Ova-

Tercero. - Villalta veroniquea

Un piquero raja la piel del bicho. (Gran bronca.)

El público canta el "Matarile". Villalta pasa con ambas manos

sin lucimiento. Deja una estocada entera. (Ovación, vuelta al ruedo y petición de

Cuarto. - Chicuelo lancea mo-

La iaena de muleta es mala.

Chicuelo revela que no tiene ga-Cuando trabajaba en la estación el nas de torear. (Pitos.)

Da una puñalada. Otra igual. (Arrecia el escándalo.)

En el azoramiento se pincha en un pie.

Otra puñalada. Sigue con otra. (Griterio enorme.)

Suministra el quinto bajonazo,

El espada pasa a la enfermería Quinto.-Marcial da cinco veró ocurrido en la calle de Pro- nicas admirables, templando y mandando bien. (Ovación grande.) Se repite la ovación en el primer

Se aplaude a Villalta en otro. Marcial es ovacionado en un qui-

Coge las banderillas y las clava

Sigue con otro de frente. (Ova-

Comienza la faena con un pase de rodillas. Sigue con la derecha, manitaria labor que realizó en pró dando pases superiores, siendo

> El toro da muestras de agotamiento, refugiándose en tablas. Lalanda da media estocada bue-

na. (Ovación grande.)

Banderillea bien. Brinda la muerte del toro al te-

nor Fleta. Hace una faena brillante, valiente, dando unos escalofríantes parones. (Olés y música.)

Continúa valiente. Un pinchazo arriba.

lucimiento. (Ovación.)

Dos pinchazos más, media buena y un descabello.

### aviador

(POR TELÉFONO)

Madrid.—El Principe de Asturias, tar, como alférez que es de Infan-

En el próximo curso comenzará el estudio y prácticas bajo la dirección pagó su tributo a la muerte la sedel profesor de la Escuela de transformación Sr. Dóriga.

#### Consejo de guerra

(POR TELÉFONO)

El Ferrol.—Se ha reunido el Consejo de guerra para ver y fallar la causa seguida contra Enrique Cagi-

La sentencia ha sido remitida a la

#### UNA EXCURSION

Se acentúa más y más el entusiasmo por las excursiones.

go, se anuncia la salida de "Los la vez que bondadosa y caritativa: Hensa. veintiún florines", vecinos todos o Llamando a su puerta la indigencia, casi todos, de las calle del Rosal y el socorro, ya en metálico, ya en vedad. adyacentes.

Forman en la excursión personas

Es un raro amasijo, ¿verdad?

les acabó el humor, que conservan forzosa separación, que hubieran SUCESOS OCALES

Confiados en pasar un buen día, tantes años. el 2 de Agosto próximo, a las siete de la mañana, saldrán de Oviedo en cosa que recuerdos gratísimos; en calle del General Elorza un suceso gió en el punto, ordenando se le Pravia, a Cudillero, haciendo la comida del mediodía ante la esplén- brá premiar sus virtudes. dida concha que a sus amables visitantes ofrece Artedo.

Ya a la tarde, retornarán por Muros, Soto del Barco, tomando la carretera de Piedras Blancas para seguir a Avilés y Oviedo.

Descontado tendrán el que les

da intento de asesinar al morlaco. Gaja Asiuriana de Previsión Social

#### Segundo Homenaje a la Vejez Asturiana

Social consecuente con su propósito distintas localidades de la provin- chó dos veces. de realizar todos los años Homena- cia, con objeto de cambiar imprejes a la Vejez, rindiendo así un tribu- siones acerca del próximo viaje a navaja de hoja corta, de esas que jesuíta. to de veneración a los ancianos ne- Asturias del Excmo. Sr. D. Emilio tienen también tenedor, las heridas EN EL ASILO DE ANCIANOS cesitados, organiza el segundo ho- González Llana, presidente del Con- no ofrecen mayormente peligro. menaje que celebrará en el próximo sejo de Administración de la menmes de Octubre y a este fin abre un concurso, al que podrán acudir los que reunan las condiciones siguien-

Ser mayor de 80 años. Ser o haber sido asalariado.

4.ª No estar acogido a la Benefi- oportunamente se anunciará. cencia pública. En igualdad de condiciones serán preferidos los de mayor edad y den-

pensión en el concurso del año anterior y no lo hayan obtenido. Los concursantes deberán presen-

hasta 31 de Julio corriente. Sexto.—Villalta veroniquea con no hagan gasto alguno para tomar la localidad donde residan, lo antes parte en este concurso y pone a disposición de los mismos un modelo de solicitud.

#### Para excursiones

Se alquilan automóviles de 40 asientos, de la acreditada marca «N. A. G.»

Más faena con pases superiores. A DOS pesetas kilómetro Dirigirse a Faustino Arrojo.-NORENA

#### Doña Armanda Gusano López

En la mañana del lunes último, en la iglesia parroquial de San Isidoro el Real, se celebraron solemnes exequias por el eterno descanso del alma de la respetable dama doña Armanda Gusano López, fallecida en esta ciudad en la madrugada del domingo.

En ese acto se renovaron las prue bas del pesar profundo que en Ovie do produjo la muerte de la bondadosa señora, pues en el de trasladar sus restos a la última morada se pusieron de relieve de bien elocuente modo las muchas simpatías y afectos de que vivía rodeada, como vive su distinguida familia.

Era una dama ejemplarísima, de las que puede decirse sin hipérbole que no reparaba en el sacrificio del propio bienestar por procurar el ajeno, en el que ponía todos sus medios, bien confiada en que la justicia divina, aparte la humana gratitud, sabría premiárselo en la otra La Federación de la Nombramiento para El Príncipe de Asturias de un alma como la suya, que era vida. Y así cabe pensarlo en favor espejo de toda virtud.

Pero de todo cristiano es pedir por su reposo eterno, y nosotros lo pedimos con todo fervor, a la vez que, como se recordará, hace días voló que deseamos a su estimadísima fasobre Madrid en un aeroplano, ha milia fortaleza de ánimo para sobrellevar la irreparable desgracia.

#### Doña Pilar Bango

A las doce y media del día de ayer confortada con los Santos Sacra-

Rodeaban el lecho mortuorio sus buenos hijos, a quien tanto quería y por quien sacrificó su vida en-

Pilar Bango, que así se la llamaba familiarmente, tenía acreditadísimo establecimiento en los llamados Arcos del Fontán, en Oviedo, siendo su clientela escogidísima. Alli se organizaron excursiones, ver benas, etc., en las que siempre predominó al lado de la nota alegre, la de la mayor sensatez.

especie, no podían faltar.

Por eso si sus hijos la idolatraya de edad madura palomos con plu ban, sus clientes o amistades la ma gris, y pollos a quienes ni apun- querian con cariño familiar, siendo órdenes sus indicaciones.

Al tener ayer conocimiento de su Pues nada tiene de extraño. A muerte, cuantos la conocieron no los gallos, palomos y pollos, no se han podido por menos de sentir la deseado se prolongara aún por bas-Muere, pues, sin dejar tras si otra

auto, pasando por Trubia, Grado, el amor de los hombres y en el que fué presenciado por muchísi- condujera a Sama. Una vez aquí aun mayor, del Altísimo, que sa- mas personas, por darse la circuns- mandó esperar al chofer en deter-

A sus apenados hijos don Fer- la Fábrica de Armas. nando, doña Eloina y doña Celestidolor justisimo.

#### deseamos recorrido feliz y horas Los Previsores del Porvenir

domicilio del representante de "Los un compañero y llevado a la Casa Previsores del Porvenir" en esta de Socorro, donde se le apreció dos capital don Francisco Izquierdo, heridas incisas en ambos parieta-La Caja Asturiana de Previsión gran número de representantes de les, lo que prueba que Nazario pincionada Asociación.

Se acordó en principio la organi- no dieron pronóstico. zación del recibimiento, al que se 1.ª Ser natural de la provincia y procurará darle la debida solemni- só a su casa. se celebrará el acto de bendecir la rá una conferencia en el sitio que

También se tomó el acuerdo de celebrar un banquete popular, a cutro de éstos los que hayan solicitado yo acto, así como a los anteriores, de guardia heridas contusas en el y sermón. se invitará a las autoridades y Corporaciones locales y provinciales.

posible, a fin de conocer oportunamente el número aproximado de comensales para la correspondiente organización. De la hora y sitio donde haya de celebrarse se dará cuenta con la debida anticipación.

#### "La Voz de Asturias" PUBLICA DIARIAMENTE OCHO PAGINAS

Pesimismos sobre el conflicto minero inglés

(POP TELÉFONO)

EL INTERVENTOR CIVIL DE TAURIT

Melilla.—Procedente de Uxda ha llegado el interventor civil de Taurit

Desde el Muluya se trasladó a Me- mayor y Sastre. lilla en automóvil, conferenciando en la comandancia general con Sanjurjo. VISITA DE INSPECCION

Melilla.—El coronel de Sanidad señor Coll estuvo en los puestos de observación de los viajeros procedentes de Argelia, situado en el Zaio, para plaza a las siete de la tarde. inspeccionarlos.

LA SITUACION EN TAZZA

Melilla.—Viajeros llegados de Uxda dicen que la situación de Tazza es delicada, pues los rebeldes se encuentran a tres kilómetros de la ciudad. Evacuados de Tazza han llegado al

#### territorio de Melilla tres familias. SOLDADOS HERIDOS

Melilla.—En actos de servicio han resultado heridos, ingresando en los Hospitales de la plaza, el soldado de la | de los propietarios de las minas. Legión Carlos Europa, el de Ingenieros Vicente Rodés y José Carta- legados obreros. gena, el marinero José Pérez, el soldado del Regimiento cazadores nú- teará la huelga general. fiora dofia Pilar Bango González, mero 16 José Fracheca, el de Galicia Joaquin Longares, el de Artilleria mentos y la Bendición Apostólica. Juan Berra y el de Intendencia José

#### CAPITAN HERIDO

Melilla.—El capitán de aviación Felipe Elías resultó herido cuando se bañaba en Mar Chica.

LA AVIACION

Melilla.—Los hidros han reconocido la costa hasta Quilates, bombardeando Sidi Drius.

Las escuadrillas reconocieron el frente, observando una concentra- posición en auxilio de los sitiados, De excelente carácter, de cora- ción de más de un millar de hom- causando grandes pérdidas al ene-Ahora, para el próximo domin- zón propicio al bien, era afable a bres en las proximidades de Hassi migo.

UNA AGRESION Ayer al mediodía ocurrió en la tancia de ser la hora de la salida de

El joven Gregorio Gómez, salía na; hermanos y demás deudos, de de los talleres del Río, donde tratodas veras les acompañamos en su baja, y Nazario Méndez, que es un ropa al viajero. obrero que está trabajando en las obras de construcción que se realizan en la Fábrica de la Vega, al verle se abalanzó sobre él, dándole un tajazo con una navaja, causándole una herida en la frente.

El domingo se reunieron en el Fué inmediatamente recogido por

Debido a que se trataba de una reverendo padre Bilbao, sacerdote Sin embargo, los médicos que in-

tervinieron en la cura de las heridas El herido, después de curado, pa-

bandera de la sección, al que segui- Socorro el vecino de Cuyences, Ca- ciará el arcipreste señor Cuesta, simiro Suárez, que fué conducido predicando el presbítero don José en un camión a este benéfico esta- Villarrica. blecimiento.

frontal y mano derecha.

Por lo visto iba conduciendo un Se ruega a todos los que deseen carro arrastrado por bueyes, cuan- lix, papa y mártir; Olao, rey y mártar sus solicitudes en papel común asistir al ya dicho banquete popular, do éstos se espantaron al sentir el tir; Guillermo y Próspero, obispos; lo comuniquen al representante de ruido de un tranvía que pasaba a Marta y Serafina, virgenes; Beatriz, La Caja ruega a los concursantes "Los Previsores del Porvenir" de la sazón, y al querer detenerlos le mártir; Lucila y Flora, vírgenes y arrollaron, yendo a chocar con el mártires. de una muerte segura.

micilio.

#### UN PINCHAZO

fué asistido Alfredo Alvarez, que servicio de Restaurant y ofrece diase produjo un pinchazo en el pie riamente menús inmejorables. derecho, montando una bicicleta. VIAJA Y NO PAGA

Un vecino de Pola de Laviana,

Los aviadores provocaron incendios en las mieses hacinadas. DE REGRESO

Melilla.—Han regresado de Alhucemas los coroneles Alvarez Soto-

EL GENERAL GOUREAUD

Larache.—Ha llegado el general Goureaud. Acompañado del general Riquel-

me visitó el campamento de Ain Lefali. El general Riquelme regresó a la

EL CONFLICTO MINERO INGLES

Londres.-Las impresiones acerca de la crisis minera son pesimis-

En el Consejo de ministros celebrado esta tarde, se trató de la cuestión.

El presidente Baldwin dió cuenta del resultado nulo de las negociaciones. Mañana recibirá a los delegados

Luego se entrevistará con los de-De no llegar a un acuerdo, se plan-

SIGUE LA AMENAZA Fez.—Sigue la amenaza al Uazán, donde el enemigo ha ocupado la ver-

tiente de Yebel Sartar. Los contingentes enemigos se encuentran instalados al Este de Fez y al Norte de Uarga, y continúan for-

tificándose. LOS DEFENSORES DE AIN MATUF

Larache.—Los defensores de Ain Matuf relatan que durante el asedio de dicha posición un batallón de tiradores marroqui llegó a acercarse a la

Un aeroplano dejó caer una orden Han reconocido el frente sin no- del general Lyautey, concediendo la Cruz de guerra a la guarnición.

GRANDES CONCIERTOS TAR-DE YNOCHE POR EL NOTA

BLE CUARTETO -ARRIBAS ---

vino anteayer lunes a Oviedo de

'parranda". Harto de andar a pie, se le ocurrió alquiler un automóvil, que cominado sitio, donde volvería, pero lo que volvió fué la espalda, por lo que el chofer tuvo que regresar a Oviedo sin haber visto el pelo de la

El perjudicado presentó la de-

nuncia en la Comisaría. La cuenta del coche la tasa el cho-

#### ter en sesenta pesetas. CHARARAT DOTT TOTAL

NOVENA A SAN IGNACIO

Se celebra solemnemente en la capilla de los Padres Jesuitas a las siete de la tarde con sermón del

DESAMPARADOS

Hoy habrá solemnes cultos en los Asilos de las Hermanitas de esta capital en honor de su protectora Santa Marta.

estar avecindado en un término mus dad y coincidiendo con este viaje ARROLLADO POR UN CARRO y a la cantada con exposición de También se curó en la Casa de Su Divina Majestad, en la que ofi-

> A las cinco ejercicio piadoso con Se le apreciaron por los médicos exposición de Su Divina Majestad

SANTORAL

Día 29.-Miércoles.-Santos Fé-

#### VISÍTESE EN GIJÓN EL Después de curado pasó a su do- NUEVO HOIEL RESTAURANT "SALOMÉ"

En la Casa de Socorro también RRE ha mejorado notablemente el Su nuevo dueño PEDRO AGUI-Amplias y confortables habita-

ciones.--Cuartos de baño Precios moderados

# INFORMACIONES DE LA REGION

# "LA VOZ" EN GIJONI

#### INFORMACIÓN

En la mañana de ayer estuvieron en la Alcaldía, cambiando impresiones con el alcalde respecto a los problemas sanitarios de Gijón, los señores Durán, y don Julio Alonso Marcos, inspector general de Sanidad e inspector provincial del ramo, respectivamente, y a los que funcionará la Gota de Leche. acompañaba don Germán Cantalapiedra, subinspector médico de Avi-

#### UNA VERBENA

Organizada por el vecindario, y seguramente que patrocinada por el Ayuntamiento, el día 6 del mes próximo se celebrará una extraordinaria verbena en la Plaza del 6 de Centro docente se ha fijado ayer el Agosto, la cual fué suspendida hace anuncio de matrícula para los alumcinco o seis años.

Se venía celebrando desde el 91. Plaza del 6 de Agosto, jardines don- mo mes de Septiembre. de está emplazada la estatua de Jovellanos y calle Corrida.

#### EL VIAJE DEL PRINCIPE

El alcalde convocó para esta tarde una asamblea de fuerzas vivas, que se reunirá en el Ayuntamiento bajo la presidencia del general gobernador don Francisco Zuvillaga, para tratar del programa de fiestas que con motivo de la próxnma visita del Principe de Asturias se organizará en esta ciudad.

Asistirán numerosas entidades y Corporaciones, y probablemente dis tinguidas señoras.

El programa que se acuerde en esa asamblea se incorporará después al general del Principado.

#### DECOMISO

Por los veterinarios fueron decomisadas en la Pescadería dos langostas que se encontraban en malas condiciones para el consumo.

#### UNA DENUNCIA

El vecino de Cimadevilla Francisco Gómez Mariño, de 45 años, cía. denunció que habiendo mandado a casa de su familiar por una bufanda a Ulpiano Escola, a éste se la quitó un tal Bonifacio, que vive en el Patio de las Fieras.

La denuncia fué admitida.

#### UN ATROPELLO

A las dos y media de la madrugada de ayer, cuando transitaba por la calle Jovellanos el vecino de la de Corrida, José Arizaga, fué alcanzado por una bicicleta que montaba Angel Cadavieco, quien le destrozó la americana y le causó una | tián. leve lesión en la pierna derecha, que

LOS PROBLEMAS SANITA- afortunadamente careció de impor-

El asuntó pasó al Juzgado. El ciclista no llevaba luz ni bo-

#### UNA INAUGURACION

Coincidiendo con la visita del Príncipe de Asturias se inaugurará el Instituto de Puericultura, donde

Con ese motivo existe el propósito de organizar una gran verbena en el Humedal.

#### ESCUELA PROFESIONAL DE COMERCIO DE JOVELLANOS Matrícula libre

En el tablón de anuncios de este nos de enseñanza no oficial, que habrán de ser juzgados en los exáme-La iluminación comprenderá la nes que se verificarán en el próxi-

Las horas de matrícula son de diez a doce todos los días laborables del próximo mes de Agosto.

Los que hubieran cumplido los 14 años deberán presentar su cédula personal vigente en el acto de hacer la inscripción.

#### SECCION MARITIMA

Entradas

Albal, pinos, Villagarcia. Marqués de Chávarri, vacío, Ta-

Rio Besaya, idem, Santander. Everest, idem, Bilbao. Pilar, idem, Deva. Chivichiaga, idem, Valencia. Oyarzun, idem, idem. Astur Galaico, pinos, Yago. Eduvigis, general, Requejado. Gaviota, vacío, Bilbao. Martinez Rivas, idem, idem. Andruta, idem, idem.

Marcela, idem, Santander. Angeles, general, Bilbao. Guernica, vacío, idem. Segunda Isabel, arcilla, Villagar-

José Ramón, madera, Navia. Salidas

María Santiuste, vacío, Bilbao. Rosita, general, Pasajes. Anetxu, carbón, Zumaya. Anciola número 1, idem, Santan-

Pitas, general, Tapia. Sotón, carbón, Sevilla. Españoleto, general, Coruña. Elgueta, carbón, Vigo. Eugenio Dutrús, idem, Valencia. Nuevo Julián, idem, San Sebas-

Cuco, idem, Pontevedra.

#### RIBADESELLA

La traída de aguas

Como estaba anunciado, anteayer se verificó la inauguración de la las gracias a todos los concurrentes romería concurridísima y la primetraida de aguas de Derbes, para al acto, expresando el más profun- ra de la provincia. abastecimiento de esta villa, con el do reconocimiento a los señores go- Reciban la señora Conde y famiritual siguiente:

litar en las inmediaciones del manantial, dicha por el párroco de esta villa don Manuel Blanco, dando escolta los Carabineros, siguiendo fuerzas de la Guardia Civil y después los Somatenes.

Asistió el gobernador, con el comandante de E. M. Sr. Vallejo, el capitán de la Guardia Civil de la por la prosperidad de Ribadesella; Alonso, maestra nacional de Mira-Compañía, Sr. Meneses, el jefe de seguidamente habló el delegado enlínea de la Guardia Civil, y el delegado gubernativo Sr. Pita, y en fin el Ayuntamiento y todas las autoridades.

hizo la bendición correspondiente, diciendo breves palabras el gobernador alusivas al acto.

Terminada tal ceremonia y como ya era hora oportuna, se trasladó pueblo, congratulándose de que el muy concurrido, pues asistieron mu. Noval. la comitiva a la villa, celebrándose un banquete extraordinario en el Restaurant Apolo, en obsequio del gobernador, al que concurrió una oponían y ensalzando la labor inte-Comisión del Ayuntamiento, el ingeniero autor del proyecto y director de las obras, y demás autorida- cía elevarle a dicho cargo en prodes y varios particulares, en núme- piedad. ro total de 30. Hubo brindis por el secretario del Ayuntamiento al que da de música del regimiento de Tacontestó el señor gobernador.

Después se trasladó toda la comitiva a la playa donde estaba preparado un surtidor, dándose salida la noche gran verbena en la Plaza al agua, que resultó admirablemen-| nueva con especial iluminación a la te bien y declarándose inaugurada veneciana, alternando las bandas | CALLE DE JOVELLANOS oficialmente la obra y abierta al militar y la municipal. servicio público. En este acto de apertura del surtidor, hicieron uso audición por las bandas en la Plaza

el secretario del Ayuntamiento en Cudillero y romeros de los concenombre de la Corporación, diciendo jos limítrofes y varios puntos de la unicamente cuatro palabras, dando provincia, es de suponer sea una bernador y delegado gubernativo, lia el agradecimiento de los párro- dad un robusto niño la señora de Misa de campaña de carácter mi- que prestaron al Ayuntamiento su cos de Cudillero y Piñera y de to- don Salvador Neira. más decidida cooperación para la dos sus feligreses. realización de la obra, sin lo cual no se hubiera llevado a cabo, dados los obstáculos que a la misma se opusieron, de los cuales dijo: "no hablaré y pasaré por alto, por no ser este el momento oportuno de hacerlo", y terminando brindando en este pueblo doña Magdalena salzando los trabajos hechos por el Rendueles y su simpática hija la Ayuntamiento y en particular por señorita Fredesvinda, de Gijón. el alcalde Sr. Sors y secretario, exponiendo que supieron vencer cuan-Después de la misa, el párroco tos obstáculos se oponían, y terminando estimulando a la Corpora- Un baile ción a continuar laborando en bien Ayuntamiento haya convertido en chos jóvenes de Libardón y Valles. Aniversario realidad, lo que parecía un sueño, Una obra venciendo cuantos obstáculos se gra y decidida del alcalde en funciones Sr. Sors, del que dijo mere-

rragona y la municipal.

Después se celebró gran romería en el campo de Santa Marina; por

Al día siguiente hubo a las once,



Nueva, a las cinco romería, amenizada por las mismas bandas, en el campo de la Grua, y por la noche, De sociedad gran verbena en la Plaza Nueva, como la noche anterior.

Santa Marina Marina, comenzarán el día 1.º de rillo, con su distinguida señora y Sociedad Duro-Felguera. Agosto. Brevemente publicaremos el programa de estas fiestas.

Corresponsal

#### SOTO DE LUINA.

Nuevas imágenes

M. Conde, viuda de don Pedro el gusto de saludar. S. Coronas, de Soto de Luiña, ha Bautizo ofrendado a la célebre ermita de Santa Ana Montarés, sita en la meseta de la colina del mismo nombre, de la parroquia de Piñera (Cudida y policromada, obra del escultor Baragaña. madrileño Sr. García Mustielles, copia del cuadro de Murillo, en que representa a Santa Ana enseñando la distinguida señora doña Paulina a leer a la virgen.

Dichas imágenes—con sus prepor lo bien ejecutadas que están, tra enhorabuena. no sólo en el conjunto, sino en todos sus detalles.

El día 24 del corriente fueron transportadas desde "El Fondón" (Soto de Luiña), en un precioso automóvil, por el presbitero don Sergio Ahuja y una Comisión de fieles en representación del párroco de

Como el día 26 han de ser bendecidas solemnemente y salir por primera vez en procesión, y dado el entusiasmo que reina por esa clásica y renombrada romería, a donde de la palabra, en primer término, acuden en masa los marineros de

Corresponsal

#### Fresnosa (Anayo) De sociedad

Se encuentran tomando las aguas valles (Villaviciosa); y doña Isabel

-Después de una larga temporada en esta regresó para Soto (Aller) don José Antonio Ahuja.

El domingo se celebró un animadel interés general, y por último do baile en "La Quintana", ameni- gado Candidita Canteli. habló el gobernador saludando al zado por violín y gaita, viéndose

Aver estuvimos viendo las obras de la Escuela de Anayo, que por cierto están ya muy adelantadas.

Esperamos su pronta inaugu-Corresponsal

Cándido Muñóz

OVIEDO AUTOMÓVIL A TODOS LOS TRENES

encantadora y elegante hija Valentina, a los que deseamos grata es-

en Antrialgo, al lado de su señora querido de sus jefes. madre y hermanos, la bella y virtuo sa señora doña Amelia Baragaña La virtuosa señora doña Elena viuda de Carriedo, a la que tuvimos

En la tarde del 23 del actual recibió las regeneradoras aguas del bautismo en la iglesia de Villamayor con los nombres de Carmen Lucinllero), dos valiosas y artísticas imá- da Paulina, una preciosa niña de genes, de 1'25 metros de altura la nuestros apreciables convecinos don primera, de preciosa madera talla- Paulino González y doña Lucinda

Apadrinaron a la neófita el rico propietario don Paulino Lozana y Baragaña de López.

Reciban los padres de la nueva ciosas coronas—llaman la atención cristiana y demás familiares nues-

Bien venido

Blanco.

Lin de Pepa.

### EOLINA

Gasolina para Automóviles Hijo de Rufino Martínez 8. en G.

GIJON

De sociedad

Constantino Sánchez Vizcaino.

-Ha salido para Gijón, a pasar una temporada, la distinguida señorita Josefina García.

-Para Llanes, a pasar el verano, las señoritas Adelina y Pacita Bros. -Para Zaragoza, el director de la Alcoholera de Lieres don Domin-

go Gaite. -Para San Vicente de la Barquera, don Juan Rodríguez y su bella hija Joaquina.

-Para Soto de Luiña ha salide el joven Urbano Arregui.

-Se encuentra entre nosotro doña Mercedes Castañón. -Del Colegio de Infiesto ha lle-

Hoy se cumple el quinto aniversario de la que en vida se llamó Concha Alvarez, la cual fué víctima de un desgraciado accidente en San Vicente de la Barquera, al recordar tan triste fecha reiteramos nuestro pésame a su familia.

dejando a sus padres doña Asunción Garc"a y don Sabino Fernández en el mayor desconsuelo.

Enviamos nuestro sincero pésame a toda su apreciable familia y en particular a sus padrees.

La Guaxa.

### LA FELGUERA

De fiestas

Registraremos en nuestras notas informativas el dato de que en estos días en que nuestros vecinos de Sa- su nombre a gran altura. ma de Langreo celebraron sus britenido el sexo bello de La Felguera drileños. muy lucida representación.

rinos procuraron divertirse en gran- do y que se apresure a abonarse de todos los días que duraron los para tener asegurada su entrada en importantes festejos.

De sociedad

Pasaron varios días en esta localidad la simpática y bella joven de Pola de Siero señorita Conchita Quirós y su hermano don Ignacio, a los cuales nos ha sido muy grato sa-

Necrológica

En el vecino pueblo de Riaño ha Enhorabuena fallecido a la avanzada edad de 78 Pasan una temporada en An- años el señor don Manuel Fernández trialgo, al lado de sus hijos los se- Alvarez, padre de nuestros antinores de Cofino, el acreditado in- guos amigos los señores don Car-Los populares festejos de Santa dustrial madrileño don Manuel Sa- los y don Camilo, empleados de la blo de Barro.

El fenecido señor ha venido prestando servicios a la empresa Duro-Felguera durante sesenta y siete -Desde hace días se encuentra años sin interrupción, siendo muy Exposición de objetos artísticos ex-

Siempre disfrutó el extinto don Manuel de una sana y fuerte complexión y solo a la edad en que baja al sepulcro pudo una pertinaz dolencia hacerle sucumbir.

A la conducción del cadáver al cementerio de Riaño acudió gran número de personas de todas las este pueblo las grandes fiestas de clases sociales, quedando demostrado las muchas simpatías de que curridísimas, pues a ellas acudió gozaba el finado y las innumerables amistades de su familia.

Reciban todos sus deudos nuestra sincera expresión de sentimiento por la pérdida irreparable que su-

Dando las gracias

La apreciable familia del difunto don Manuel Fernández Alvarez, de se quemaron hermosos fuegos arti-Riaño, da las gracias más expresi- ficiales y se elevaron grandes monvas, por nuestro condusto, en la im- golfiers. Procedente de la Habana llegó posibilidad de hacerlo personalmen-Mones el joven don Rogelio te, a cuantas personas asistieron al sepelio del fenecido señor. Que en paz descanse.

> Queda cumplido el encargo de tan estimada familia.

Una aclaración

Hemos recibido la siguiente nota: En el último número de "El Porvenir", periódico de esta localidad, aparece un escrito en el que se me denuncia por no prestar asistencia facultativa en la Casa de Socorro. Me veo precisado el hacer público, que dicho servicio está a cargo del Ha salido para Liérganes don otro señor médico municipal de esta villa y del practicante. El contrato -Ha dado a luz con toda felici- que yo tengo con el Ayuntamiento solo me obliga a servir mi distrito. -Alfredo Loredo, inspector municipal de Sanidad.

### LUGONES

Don Bernardo Cuesta Bances

jor vida nuestro querido e inolvi- era superior. Y así sucediéndose, en dable párroco don Bernardo Cuesta Bances.

siasmo que en los 32 años que re- avanzadas de más allá de media no gentó esta parroquia tuvo siempre che. El entusiasmo había llegado 3 en celebrar con solemnidad las fun- su apogeo en la primera hora de ciones religiosas y el esmero que media noche. En ese momento ponía en el adorno del templo. Sus orquesta dejaba las notas de un explicaciones doctrinales en la Misa pasodoble que sacó de quicio haste popular de los domingos y días fes- los más viejos. tivos llenas de doctrina moral y al —De Luarca, la señorita Delfina alcance de sus amados feligreses.

> Por eso no es de extrañar que teniendo todo esto en cuenta alguien dijera: "curas como don Bernardo no debieran morir nunca".

Mucho pudiéramos decir de las bondades de tan inolvidable párroco, pero ya que ello no nos es posible queremos hoy al recordar tan triste fecha reiterar nuestro más sincero como cordial pésame a sus desconsolados hermanos don José A los doce años de edad subió al (presbitero), don Joaquin y doña cielo la niña Amalita Fernández, Norberta, haciéndolo extensivo a los demás deudos.

> Descanse en paz don Bernardo Cuesta Bances!

Corresponsal

#### LLANES

Teatro Benavente

La empresa de este teatro no perdona medio ni sacrificio para elevar

En prueba de ello, sabemos que llantísimos festejos de Santiago, se ha conseguido que el primero de puede decir que el pueblo felgueri- Agosto próximo debute aquí la gran no en masa acudió a la vecina villa, compañía dirigida por Francisco concurriendo los felguerinos a to- Gómez Hidalgo y la eminente actriz dos aquellos festivales que se cele- María Banquer, figurando en ella braban, tanto deportivos como ver- como primer actor cómico José Morbeneros, culturales, etc., habiendo cillo, de los principales teatros ma-

Con tales elementos, no nos ex-Excusamos decir que los felgue- traña que el público esté tan anima. las funciones que se proponen dar en Llanes tan renombrados artistas.

> Llegadas Con motivo del veraneo y de las fiestas que aqui se celebran son tantas las familias llegadas a Llanes que nos es imposible enumerarlas sin incurrir en lamentables omisiones, por lo cual nos abstenemos de

dar nombres.

Felicitamos a don Bernardo Redondo, maestro que, por el cuarto turno, está propuesto en propiedad para la Escuela del pintoresco pue-

También felicitamos a don Miguel Bustamante, recientemente llegado de la Habana a Vidiago, por el éxito obtenido en aquella capital con la hibida alli cuando juró el cargo el presidente de la República cubana. Corresponsal

#### LAS SEGADAS

Fiestas de Santiago

Los días 24 y 25 se celebraron en Santiago Apóstol y se han visto congente de todas las edades y de todas las partes más o menos cer-

El 24 se celebró en la misma carretera de Las Segadas la gran verbena, que fué amenizada por organillos y músicas del país, y alumbrada a la veneciana. Durante ella

El 25 se celebró en el campo de la iglesia la grandiosa romería, amenizada por los organillos, violines y

bombos y músicas del país. Estuvieron animadísimas y no se registró el menor incidente.

### Puerto de Vega

La Directiva del Casino, Sociedad "Amigos de Puerto de Vega" estudiando la idea de dar en sus renombradas fiestas bailes de sociedad que resultaren espléndidos cual es su fama tradicional y queriendo corresponder a la bondad de sus socios, celebró en la noche de Santiago Apóstol uno que tuvo los brillantes resultados que los anteriores.

A las diez y media ya era numerosisima la concurrencia de jóvenes de ambos sexos que habían invadido sus espléndidos salones. La orques ta, bajo la dirección de don Celestino Gión, ejecutó un sinnúmero de escogidas piezas bailables. El núme Hace hoy un año que pasó a me- ro de parejas que poblaron el salon medio de la animación de las "dan zas", bailes modernos, de todo eso, Aún recordamos el celo y entu- cuando ya el gallo cantaba en horas

El cuadro era sugestivo y encar tador. Rostros bellisimos de elegan

Rogamos a nuestros corresponso les informativos que sean breves en sus correspondencias. Es imposible que podamos dar salido a la cantidad de original regional

que recibimos. No quiere esto decir que no escri ban; al contrario. Quisiéramos 18cibir diariamente sus correspon dencias, pero a cuartilla por co

rresponsal. En resumen; cuéntennos todo 10 que ocurra en las respectivas lo calidades, sin omitir nada intere sante; pero con el menor número posible de palabras. Nada de liris mos, ni literatura. Nuestro perso dico es esencialmente de información.

La publicidad es el lazo de unión entre productores y consumidores Las ventas guardan estrecha relación con la publicidad que se haga de los negocios.

SI quiere usted juzgar la vitalidad de un periódico cuente el número de sus anuncios vea el prestigio de las casas que se anun-

Accesorios para maquinaria. Idem para máquinas de escribir. Gran correa de cuero marca SANTA BARBARA

Idem de balata y de goma (tejidas v lisas), Matafuegos BIOSCA

Representación de la S. A. RESI-NERA RUTH, de Santander (pinturas y barnices). - Objetos de es-

WINDOLITE

(Substitutivo del cristal) ATALAZOS para precintar sacos de harina, cemento, etc. etc. SOLDADURA DE PLATA para sierras de cinta

Plaza de Porlier, 3. Tel. 6-14 OVIEDO

Industrias Zarracina (8. A.)-- Gijón Grandes fábricas de sidra champagne, chocolates, harinas y pan

La sidra champagne Zarracina se sirve en todos los establecimientos y hoteles de primer orden y en los coches restaurants de la Compañía internacional de coches-camas.

Grandes Talleres de Galvanostiquia montados con los mayores adelantos alemanes

V. Magadán y Balluff Marqués de Gastañaga, 1 OVIEDO

Se hacen trabajos inalterables de dorados, plateados, pavonados, bronceados y niquelados a precios económicos

Cementos Portland marca «Ziurrena» (el más seguro resistente de los conocidos hasta la fecha), y del cemento Zumaya rápido marca ECHEVARRIA, ESPECIALIDAD en mosaicos fregaderos, azulejos nacionales y extranjeros para fachadas. GRANDES EXISTENCIAS de cemento Zumaya rápido y cementos Portland, yeso, tuberías de cemento, barro y gres, baldosines de barro, escayola, ladrillos refractarios, cocinas hilbainas, lavabos a inodoros de loza l inglesa, bañeras de hierro esmaltado, etc., etc.,

Depósito de feja curva, rasilla y ladrillo macizo y hueco Fábricas y Oficinas: Barrio del Llano.-GIJÓN.-Teléfono 461. Apartado 154

OVIEDO

Internos-Medio pensionistas-Externos

Fundada en 1905

PRIMERA Y SEGUNDA ENSEÑANZA Estudios de Comercio esencialmente prácticos SAN CLAUDIO

Esta Sociedad tiene establecido un depósito para venta de todos sus productos al detall en la calle del Sacramento

Solares de la panadería de Menendo Gómez. Depósito. . Teléfono 2-84

LEJIA "EL CISNE"

es un nombre familiar entre

propietarios y constructores

En escultura decorativa de

interiores y exteriores y en

obras artísticas en general,

ir firma GARGALLO es un prestigio

La Catalana.-GIJON

Gargallo

SE HA IMPUESTO EN TODAS PARTES CO-MO SE IMPONEN LOS PRODUCTOS DE AL-TA CALIDAD

Telefono 65 Direc. (To 67) Martinez

PLACIDO MARTINEZ

Consignatario de buques Agente de Aduanas

Despacho de mercancías

Seguros - Fletamentos

SAN ESTEBAN DE PRAVIA

#### Papeles para empapelar

Nacionales y extranjeros. -- Grandes existencias. - Precios muy bara'os. - Se acaba de recibir un gran surtide de preciosos dibujos -Si le interesa solicite muestras, que le remitirem s seguidamente por correo. - JUSTO DEL CASTRO. -San Bernardo 93.-GIJON.

tísimas y gentiles veguenses, encen- el poder y misericordia de María | Monte de Diedad y Caja de Ahorros | didos por el calor de un entusias- bajo la invocación del Carmelo; por | Monte de Diedad y Caja de Ahorros | mo cada vez más creciente, expresa. su admirable oración recibió muchas ban, como en las páginas de un li- felicitaciones. bro abierto, las alegrías intensas del Terminada la Misa salió la proespíritu. De allí había huido la pena cesión, que recorrió el trayecto acos- do liberar los lotes de ropas, cuyos Matriz, Partos y Cirugía general, y la tristeza. Todos, viejos y jóve- tumbrado; durante ella infinidad de nes, entregados a los cultos pla- voladores de grueso calibre cruzaceres del baile, pedían música y más ron el espacio y la banda de La Esmúsica; danzas, polkas, mazur- crita ejecutó lo más selecto de su cass, etc.; la música de la alegría y variado repertorio. del buen humor. ¡Lástima que todo | Por la tarde gran fiesta profana esto no tuviera más duración que la con animado baile en el que lo misde unas breves horas!...

nía una nutrida representación de chos y buenos voladores y fuegos de juventud varonil de la de más valer. artificio por la noche.

· su juventud los salones del Casino. hacer una buena fiesta. Villapedre y todos los elementos de juventud "bien" se han dado cita para pasar unas horas gratas en los bailes de Puerto de Vega.

La calle Párroco Penzol, contigua al Casino, se hallaba materialmente intransitable por el movimiento de autos, particulaes y de alquiler, que conducían a la animada juventud forastera para disfrutar sin descanso esos bailes que se reputan "famosos" siempre que Sociedad "Amigos de Puerto de Vega" abre sus salones a este fin.

Citar nombres de los asistentes a tan bella fiesta sería lista interminable y no estariamos exentos de omisiones que nos sería muy sen-

sible no reseñar.

Y terminamos esta ya "larga nota" enviando a los señores de la 'comisión" nuestra enhorabuena ta está seguro que todos los asis- radores señores Rúa y Francos. tentes han de guardar una muy grata memoria.

Más baile

Nos aseguran que en el popular Gómez. muy simpático "Salón Regino" ha tenido lugar un baile "inmenso", concurrido, animado y que terminó con la caída del Sol.

La juventud es incansable cuando se trata de bailar. Una niña

Los jóvenes esposos don Federico Lanza y doña Pura F. Morales

de Lanza ven aumentado su hogar con una hermosa niñita. Felicitamos cordialmente a los feli-

ces papás. Teatrales

El próximo domingo, 2 de Agosto, si no surge inconveniente de fuerza mayor tendrá lugar una ve-

tormaremos, lector.

lada teatral en nuestro Casino, que promete ser muy grata. Se están ultimando los priparativos y la integran simpáticos aztistas del bello "puertiquin". In-

Corresponsal

El 16 del corriente se celebró en esta iglesia parroquial solemne funcion religiosa en honor de la Virgen del Carmen. A las once se celebro con toda solemnidad Misa solemne, admirablemente cantada per nuestro particular amigo don Francisco Jiménez, quien dió pruebas de gran afinación. Ocupó la Sagrada Catedra el elocuente orador sagrado don Maximino Siñeriz, párroco de Castrillón, quien pronunció un hermoso sermón, poniendo de relieve

mo que en la verbena tocó la cita-La muy culta villa de Luarca te- da banda, no faltando tampoco mu-

De Navia, la simpática villa de Plácemes merece el señor Mayor- 25070 25397 25962 Campoamor, también honraron con domo, que no reparó en gastos para 25072

De sociedad

Pasaron el día de Santiago en la magnifica residencia de sus tíos los 25126 25127 señores de Colao Sama, don Emilio Gallego con su joven y bella esposa doña Zoraida Radio y sus hermanos don Alfonso Gallego y don Evaristo Radio Colao.

-Llegaron de Palencia don 25161 Eduardo Ruiz Cabeza con su esposa doña Carmen R. San Pedro.

-De Paris la bella señorita Amparo del Rosal.

Fernando.

#### Crónicas Judiciales SEÑALAMIENTOS PARA HOY

Oviedo.—Contra Joaquín Gonzáentusiasta, por la brillantez de esta lez y otro, por lesiones. Abogados, fiesta, de la que el humilde cronis- ; señores Martínez y Bances; procu-

Villaviciosa.—Contra Angel Alonso Amandi, por lesiones. Abogado, señor Merediz; procurador, señor

#### Banco Gijonés de Crédito

Gapital: 12 millones de pesetas Domicilio social

Corrida, núm. 48 GIJON

Sucursales en Villaviciosa y Ribadesella

Este Banco efectúa en condiciones excepcionalmente ventajosas, toda clase de operaciones de

BANCA, BOISA y CAMBIO

CAJA DE AHORROS Imposiciones, desde UNA peseta.-

Intereses, TRES Y MEDIO por

ciento-Reintegros a la vista Consignaciones a vencimiento fijo:

3 112 por 100 A tres meses 4 por 100 A seis meses

4 112 por 100 A un año Cuentas corrientes

En pesetas o Moneda extranjera, a la vista y a plazos, con abono de intereses a tipos muy favorables.

Se alquila

una casa con cuadra y dos días de Caldas. bueyes de tierra en el barrio de Colloto (Granda), al lado de la carretera. - Informes: Manuel Suárez Fer- elegantes y baratos en la Plazuela de undez, Los Prados (Colloto).

### DE OVIEDO

La Junta ejecutiva de gobierno de esta Institución Benéfica ha acordanúmeros se insertan a continuación, pudiendo recogerlos los interesados. a partir del 29 del actual hasta el 16 de Agosto, a las horas de oficina y sin más que la entrega de los resguardos correspondientes,

25150 25515 26050 26472 26941 25526 26473 26961 76971 25533 26479 25534 26092 26480 26972 25200 25562 26006 26489 26984 25568 26108 26490 26986 25572 26110 26502 25604 26116 26506 25610 26121 26508 26993 25613 26122 26519 26995

25617 26123 25635 26136 26523 27003 25644 26137 26530 27010 25645 26151 26534 27016 25257 25666 26153 26535 25679 26160 27024 27026 25682 26169 26170 26540 25701 25703 26178 26552 . 25708 26555 26182

25302 25720 26183 26569 27047 26184 26572 27051 25741 26192 27053 76579 26205 25745 26591 27062 25762 26234 26593 27063 25770 26235 26600 27065 25330 25779 26240 26619 27073 25792 26241 26620 27074 25793 26242 27078 26638 25820 26244 26647 27086

25337 26252 25821 26653 27091 25338 25824 26262 26679 27106 25339 25833 26263 26690 27112 25835 26282 26700 27118 25854 26298 26749 27126 25349 25855 26305 26750 27130 25353 25857 26324 26754 27134 25355 25858 26332 26763 25859 26334 26770

25356 25368 25860 26337 26773 25369 25882 26339 26776 25889 26341 26780 Oviedo 28 de Julio de 1925.-El Vice-gerente, José del Riego.

SE VENDE

un automóvil «Ford» con carrocers para viajeros. Un carro de bueyes. Uno de caballerías. Una tartana, y tres aparejadas.

San Roque, 6. - Oviedo. En Las Caldas

Se vende o arrienda por ausentarse su dueño, una casa compuesta de donde hay pozo de agua, con bom- auxilio de esta infortunada señora, y al Ferrocarril Vasco.

Para informes: José Alvarez. Las MUEBLES

la Catedral - Teléfono 5-20.

# GACETILIAS RATORAMINAMINA

El doctor don Godofredo Robles, especialista en enfermedades de la reanuda su consulta que suspendió, por haber ido a ampliar estudios a 15 los Hospitales de Madrid y de las capitales de Francia, Suiza, Austria y Alemania, todos los días, menos los lunes. Consulta de once a una, Uría, número 21, teléfono 1.224.— Oviedo.

#### ESPECTACULOS

Salón Toreno.—Hoy miércoles, a 26813 las siete y a las diez, "El ratón de S corte y campo", "La cocota", y estreno de la producción especial del "Programa Ajuria" en cinco partes intitulada "El pobrecito".

LA CURACION DE LA

INO UR INADO PESQUI hace disminuir un gramo por día EL A UCAR DI BETICO

da fuerza y vigor, calma la sed e impide los accidentes diabéticos gangrena, antráx, etc. De venta en todas las farmacias

NO SE PUEDE CAZAR AUN Algunos vecinos de la parroquia de Llanera nos escriben lamentándose de que sin haberse abierto la veda para la caza de la codorniz, ya algunos "pollos" se dedican a tirotearlas por los pueblos de San Cucao y Mauro.

Conviene que intervenga la auto-27032 ridad correspondiente.

> Nadle salga de Asturlas sin visitar San Esteban y comer en "El Brillante"

> > MULTAS

El señor alcalde ha impuesto las siguientes:

Tres de 75 pesetas a tres induscriales por infringir la ley del Descanso dominical. Tres de 75 a tres vecinos de la pa-

rroquia de Manzaneda, por infringir los Reglamentos de Higiene y Sanidad municipal. Una de 60 a un individuo por em-

briaguez, escándalo y blasfemo. Otra de 15 a un vecino de esta ciudad por embriaguez.

#### A LA FEA dentadura Choro-dont da la finura.

[CARIDAD!

Llamamos la atención de las personas caritativas sobre la tristisima situación de una pobre señora llamada doña Juana Fernández Uria, de conocida familia ovetense, quien hoy y a una avanzada edad, se halla sin el amparo de nadie.

Carece en absoluto de recursos, bajo, piso, cuadras, huerta y patio y si las almas caritativas no van en ba, lavadero, instalación de luz eléc- nada extraño será que haya que latrica y Garage, próximo al Balneario mentar una desgracia vergonzosa para los verdaderos cristianos. En esta Administración se admi-

ORFEON OVETENSE

ten donativos.

Concierto todos los días de doce y media a tres de la tarde y diez noche a una, por la orquesta del Casino Especialidad en ginebra compuesta.

### Teresa Suárez-MODAS

Vestidos, abrigos de señora y niña URIA, 6, pral.—Telf. 12-75 Se necesitan aprendizas

Canainnin Anininninn "ACTURING" do Anindo

Instalado en su nuevo edificio: - Avenida de Fuertes Acebedo TELEFONO 10 95

En su nuevo edificio dispone, este centro quirúrgico, de nueva y modernísima instalación de salas de operaciones, instrumental quirúrgico, salas de curas, Rayos X, Diaterma, Electroterapia, etc. Sus habitaciones, cuartos de baños, mobiliario y demás dependen cias del edificio se adaptan a las más rigurosas exigencias de la

higiene moderna. Tiene habitaciones de i ", 2 " y 3." y el régimen interior corre a cargo de seis Hermanas de la Caridad. El cuerpo médico que lo integra está compuesto de los señores

siguientes: Cirujía general: Dr. LOPEZ FANJUL. Matriz y su cirujía: Dr. PEDRO MINOR. Vias urinarias: Dr. JULIAN CLAVERIA. Rayos X, diaterma: Dr. FRANCISCO MARTINEZ.

Capital 10,000,000 de pesetas

Ojos: Dr. ELOY PEREZ GOMEZ.

Dirección telegráfica: Banminas ::: Filial del Banco Urquijo Cuentas corrientes con Realiza toda clase de operacio. denes telegráficas. Comnterés en moneda nacio- nes il Banca, Bolsa y Cambio, pra-venta de valores. Co nal y extranjeras. Cueu- presiando preferente atención bro y descuento de cu-Has signientes: tas de crédito y préstapones y documentos de mos con garantía personal, de fon- giro. Cambio de monedas de oro dos públicos, valores industriales y billetes de Banco extranjeros. Demercancias y conocimientos de em pósitos de valores, libres de gasto barque Giros. Cartas de crédito. Or-I de custodia, etc., etc

CAJAS DE SEGURIDAD Coja de Morros Admite imposiciones de UNA PESETA 3 1 2 anual. SUCURSAL EN CANDAS

convocatoria a todos los asociados a junta general ordinaria para hoy día 29 de Julio, a las ocho de la tarde, con el siguiente orden del día:

Aprobación de cuentas del semestre.

Lectura del acta.

Proposiciones de la Junta Direc-Proposiciones de la general.

Preguntas e interpelaciones. El Secretario

Dientes como perlas SEVENDE

SANOLAN

Un depósito de carburador sistema «Adaro»

Capacidad ocho luces 21 bujías con su correspondiente tubería, en buen estado de funcionamiento. Para informes: hija de Nicanor Suar z, comercia (Carbavin).

TALLER DE HOJALATERIA

JOAQUIN VAZQUEZ Calle del Sol, 6

Se construyen toda clase de canalones y tubos de zinc, a 0,25 el metro. - Trabajos de Fontanería y todo | Se convoca en primera y última lo concerniente al ramo.

Trubia

Hallazgo de una yegua desde el día 14. – Informará el corresponsal de este periódico.

Se vende

barato organillo semi-nuevo, piezas modernas.

Informes: corresponsal LA VOZ DE ASTURIAS, Lugones.

En Villaviciosa

se vende una finca, colindante con la carretera a Infiesto, compuesta de: ( asa (con bajo propio para establecuniento, principal y boardilla), dos cuadras, panera, lagar para fabricación de sidra, huerta y prado con una extensión de 2 Ha. v 73 a. Informarán en Oviedo: Doctor Ca-

sal, 7, 1.°. - En Villaviciosa: D. Jona-

Santamarina y C.\* ?

ro Castañón.

(Sociedad Limitada Almacenistas de Gereales; Viveres Goloniales y molinería

Dirección Telegráfica y Telefonica-SANTAMARINA

Apartado de Correos núm 33 AVILES

#### FABRICAS DE MOREDA Y GIJÓN

Lingotes de fundición y afino. —Acero Siemens básico de tochos de todos tamaños. —Aceros al crisol para herramientas limas, barrenas de minas. —Herros y aceros laminados en palanquilla para machinas, llantoneras para la fabricación de hoja de lata, formas comerciales usuales, carriles, chapas, machinas de hierro y acero.—Alambes brillantes, recocidos, galvanizados, cobrizados.—Espino artificial.—Puntas de París.—Hoja de lata.

Para la correspondencia y los pedidis, di igi se al Director de las FABRICAS DE MOREDA Y GIJON
Correo: Apartado, 21.- JIJC Line Lurias—Telegramas: «MOREDA-GIJON»

## Intiqua Funeraria de Feliciano Rodríguez

PRIMERA EN LA PROVINCIA Establecida en Gijón desde el año 1874

Arcas de maderas finas de todas clases, y ataudes reglamentarios para embalsamamientos y traslados. Coches fúnebres y carroza especial de todo lujo

#### Gran carroza fúnebre automóvil

Coronas, cruces, hábitos y demás accesorios. Precios incompetibles, y facilidades para el pago en favor de las familias menos afortunadas. Seriedad, perfecto y económico servicio, como lo acreditan sus cincuenta y uno años de existencia. Se encarga esta Agencia de todas las gestiones propias, desentendiendo por completo a las familias. Contrata de servicios con la Compañía de seguros sóbre defunciones «EL OCASO».

MOROS, 40 Servicio permanente Telesono 103 MOROS, 40

# PHOEN X

Londres

Compañía de Seguros contra Incendios ESTABLECIDA EN 1782

Depósito constituido con arreglo a la ley para garantizar sus operaciones en España. — Director general de la Sucursal Española Prosper C. Lamothe, Apartado 42, M. laga

Subdirectores AZCOITIA Y BOTAS en Asturias: AZCOITIA Y BOTAS

PLAZUELA DE RIEGO, 4, 1.º-TELEFONO, 774

# SAIZ DE CARLOS

Es recetado por los médicos de las cinco partes del mundo porque toni-, fica, ayuda a las digestiones y abre el apetito, curando las molestias del

#### ESTOMAGO

DOLOR DE ESTÓMAGO DISPEPSIA ACEDÍAS Y VÓMITOS INAPETENCIA DIARREAS EN NIÑOS

y Adultos que, a voces, alternan con

DILATACIÓN Y ÚLCERA

del Estómago

DISENTERÍA

OBRA COMO ANTISÉPTICO DEL APARATO DIGESTIVO curando las diarreas de los niños incluso en la ópoca del destete y dantición. Es inofensivo y de gusto agradable. Ensiyese uma botella y se notará pronto que el enfermo come más, digiere mejor y se nutre, curandose de seguir con su uso. 33 AÑOS DE ÉXITOS CONSTANTES — 5 pesetas botella, con medicación para unos ocho días

Venta: Serrano, 30, Farmacia, MADRID y principales del mundo



#### Advertencia a los suscriptores

Se ruega pasen aviso a esta administración de las faltas que observen en el servicio, a fin de corregirlas inmediatamente.

Los mejores impresos se hacen en los Talleres la VOZ de Holling Tipográficos la VOZ de Holling pues sus máquinas y materiales son de lo más moderno The. 15-3





# Compart de Navegación VASCU-ASTURIANA

VAPORES: «Pepín», 600 tonelada de earga "Civillermo Schulz» 370 dem.—«Antonio de Satrústegui», 3.800 (d. Santiago López», 4 100 (d. Fletamentos.—Consignaciones.—Agenies de Aduanas

AGENTES DE LAS SOCIEDADES

«Industrial Asturiana de Santa Bárbara», «La lanjoya», Santa Bárbara» «Cayés», «Sociedad General de Industria y Comercio», «Sociedad General del Ferrocarril Vasco Asturiano», Compañía del vapor «NEMROD.

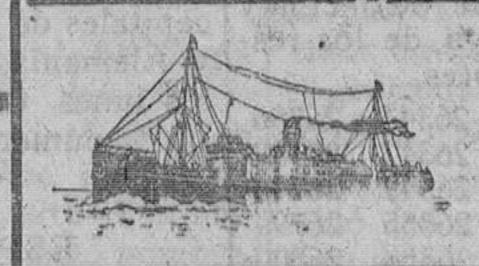
Casa en San Esteban de Pravia. Telegramas: CASOCOBOS

Casa principal, AVIIES.

Telegramas y telefonemas: «CASOCOBOS» - AVILES.

La correspondencia Luis Caso de los Cobos.--AVILES.

al Director Berante: Luis Caso de los Cobos.--AVILES



# Compagnie Generale Trasallantique

#### Linea de Cuba y Méjico

VIAJES RAPIDOS A LA HABANA I VERACRUZ Salidas de Gijón, los dias 22 de cada mes

Salidas de Gijón, los dias 22 de cada mes

El día 22 de Agosto, saldrá fijamente del puerto del MUSEL (Gijón) para la HABANA y VERACRUZ, el magnífico vapor correo rápido de 16.000 tor cladas y 14.000 caballos de fuerza:

# "LAFAYETTE"

Se admiten pasajeros en Primera, Segunda, Segunda económica y Tercera clase para HABANA y VERACRUZ.

Deseia del pasaje en 3ª clase para Habana. Pras. 539'75

Precio del pasaje en 3.ª clase para Habana Ptas. 539'75

» » » Veracruz » 582'75

Billetes de ida y vuelta con descuento.

Rebajas a familias en primera y segunda clase Los trasatlánticos de esta Compañía atracan en la Habana al Espigón de San Francisco, para comodidad de los pasajeros. Para toda clase de informes y solicitar plazas, dirigirse a su e signatario en GIJON

A. PAQUET

Muelle, 2, 4 g 6. - Telésono: 666 - Telegramas: PAQUIT

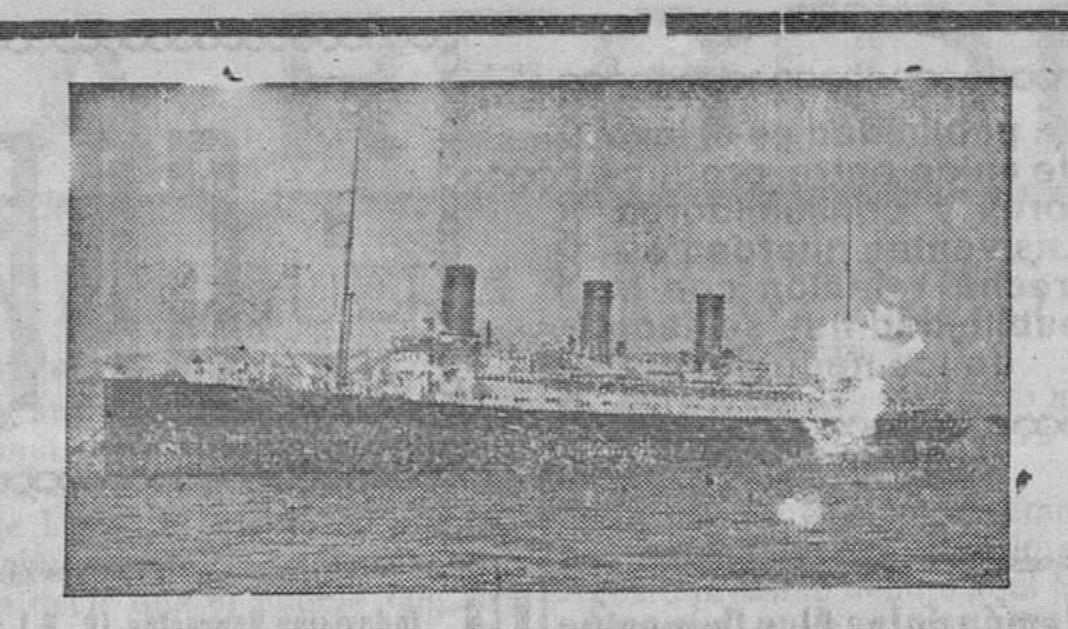
"Tornillera de Ventanielles"

OVIEDO

Fábrica de tirafondo de hierro y latón Remaches de hierro, latón y cobre

Pedidos y correspondencia al Apartado núm. 26:

usted La Voz de Asturias



COMPAÑIAS FRANCESAS

# G. is Sud-Ailantique y Chargeurs Reunis

VAPORES DE GRAN LUJO EXTRARRAPIDOS

Para Lisboa, Rio de Janeiro, Saants, Montevideo y BUENOS AIRES,
saldrán de VIGO los siguientes apores de 26 000 caballos de fuerza y
cuatro hélices

23 de Agosto -26 de Julio «NIASSILIA» «LUTETIA»

Precio del billete en tercera clase, pesetas 607,95.

Para Dakar, Rio de Janeiro, Montevideo y BUENOS AIRES, saldrán

25 de Julio

de VIGO los vapores siguientes:

«MALTE»

En 3." preferencia en camarotes, comedores y salón de conversación, Pesetas 696,95.
En 3." con camarote y comedores, 602,95.
En 3." corriente, 547,95

SALIDAS DE LA CORUÑA

Para Dakar, Rio de Janeiro, Montevideo y Buenos Aires.

24 de Julio «MALTE»

SALIDAS DE VIL' GARCIA

Para Dakar, Rio de Janeiro, M. mevideo y Buenos Aires

11 de Julio «FORMOSE»

Precio del billete en 3.ª clase, resctas 547,95.

NOTA.—Niños menores de 2 años, gratis. De 2 a 10 años medio pasaje

De 10 años en adelante, pasaje entero.

Para más informes diri: se a los Agentes generales en España,

ANTONIO CONDE, HIJOS GALLE DE LUIS TAGNADA, A VIGO.—Luis Taboada, 4.—LA CORUÑA: Plaza de Orense, 2.-VILLAGAR-CIA: Calle de la Marina, 29-30

Para informes sobre pasajes de camara

Gui armo Feivas, Arguelles, 5.-Oveda

# Compagnie Generale Transatiantique

Linea directa a Nueva York

Saldrán de VIGO directamente para Halifax y Nueva Veck los hermosos y rápidos vapores

3 de Agosto 14 de » 31 de »

«ROUSSILLON»
«CHICAGO»
«LA BOURDONNAIS»

Precio de cámara desde 135 dólares, más impuestos. Id. de 3.ª clase. ptas. 542,95. más ocho dólares de impuesto americano.

Línea de Cuba y Houston

Vigo

WIAGARO»

Precio de 3.ª clase, Habana
Id. de 3.ª preferencia
Id. de cámara

Precio de 3.ª clase Houston
Id. de 3.ª preferencia

Precio de 3.ª preferencia
Id. de 3.ª preferencia
Id. de cámara

Para Nueva York y Houston únicamente se expedirá billete de pasaje: 1.° A los súbditos americanos.-2.° A aquellos que, siendo su residencia habitual los Estados Unidos, se encuentren temporalmente en Europa y cuenten con permiso para entrar en territorio americano. —3.° A todos los demás que estén debidamente autorizados por los Cónsules americanos para desembarcar en los Estados Unidos.

Para más informes dirigirse a los Agentes en Vigo Antonio Conde, Hijos Apartado núm. 14
Para informes sobre pasajes de cámara

Caulille Franco Milwass, Arquelles, 5.-Oviedo

Banco Asturiano de Industria y Comercio de Oviedo Capital: 10.000.000 de pesetas

Operaciones hancarias :: Agentes en todos les pueblos de la provincia

Caja de Ahorros

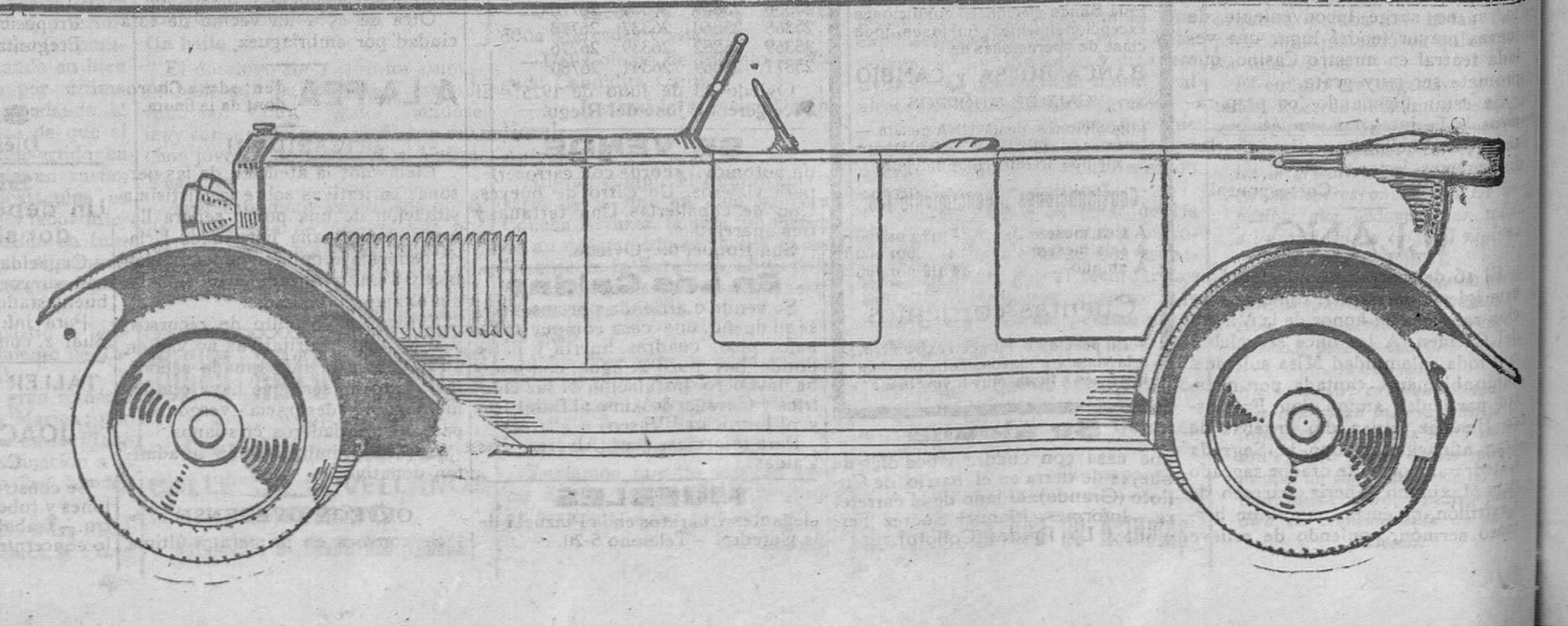
SUCURSALES: AVILES, LLANES E INFIESTO

El 12 f f. P. 5 plazas

figente Liciusivo para Asturias y León

MANUEL FERNANDEZ.

Ciaraje Asturias



# SECCIÓN DEPORTIVA

NUEVA JUNTA DIRECTIVA DEL REAL STADIUM

Como estaba anunciado, ayer noche celebró Junta general para la elección de cargos el Real Stadium Ovetense. jugadores de ambos teams. Resultaron elegidos los siguientes sefiores;

Presidente. - D. Jos Buylla. Vicepresidente I.º .- D. Carlos Tar-

Idem 2.º .- D. José Torre. Secretario. -D. Antonio Moreno

Luque. Vicesecretario. - D. José Roces. Tesorero. - D. Aurelio Fidalgo. Contador.—D. Cesar López.

Vocales.—D. José López, D. Plá Gonzalo Meras, D. José Tartiére de las Alas Pumariño, D. Saturnino Escobedo y D. Claudio Martin.

lia parece que hizo uso de la palabra para decir que aceptaba el cargo a la otorgara amplios poderes para poder reanudar las gestiones y llevar a cabo, si posible fuera, la unión de los dos Clubs locales, traer un entrenador v fijar la cuota mínima de los socios en cinco pesetas mensuales.

EN INFIESTO Deportiva Pilonesa-Sporting de Santo Domingo

El domingo último contendieron en Infiesto los equipos Club Sporting de Santo Domingo, de Oviedo, y la Deportiva Piloñesa.

A pesar del mai estado del campo y del pertinaz orbayu, que no cesó en toda la tarde, se alinearon los equipos a las órdenes de un arbitro pvetense.

El triunfo correspondió a la Deportiva por tres tantos a dos sus con-

En el primer tiempo ambos equipos | quedaron empatados a un tanto. En el [ segundo deshizo el empate el defensa derecha sportinguista, que al querer! despejar, como el balón estaba mojado, cojió efecto y por desgracia metió el balón en su portería.

Poco después logró la Deportiva el tercer tauto, por obra del Pilu.

El segundo tanto del Sporting fail logrado en un corner de un precioso !! remate de su extremo derecha.

En resumen, fué un partido que no pasó de regular, pues los jugadores de los dos equipos no podían hacer pié, resbalando a cada momento a causa de lo hamedo del terreno.

De no haber sido así, veríase seguramente un gran partido, dada la calidad de ambos contendientes.

El dominio fué alterno, sacándose | varios corners por uno y otro equipo. El árbitro con buena voluntad, pero no mucha vista.

XX.

EN LUARCA

En el Veigona, contendieron en dos partidos amistosos los días 25 y 26 el Villalegre F. C., de Avilés, y el equipo local Sport Club. El resultado fue contrario a los vi-

llalegrinos, que perdieron por 2-0 y I-0, respectivamente.

Ambos equipos jugaron inmejorablemente, haciendo dos partidos de

verdadero futbol. El Villalegre F. C. flojea algo en 8 la linea de adelantes, por falta de de- 8 DURAN V II. DEL VALLE cisión en el chart, afranzándose en la 8 linea media y teniendo un excelente

trio defensivo. El Luarca S. C. bles les des mesjores partidos de la semporada, sobresaliendo el guardanocta Mamolito, que aumentó su cartel.

Los encuentros fueron juzgados por

Adelino Losada, que efectuó en ellos un arbitraje a satisfacción de todos. En los dos partidso reinó el mayor deportivismo y cordialidad entre los

EN-TEATINOS Un gran partido del Fruela F. C. y el infantil del Deportivo

El pasado domingo jugaron en este campo los equipos ovetenses Fruela F. C. e infantil del Club Deportivo, quedando empatados a un goal después de refiidísima pelea. El goal del Fruela fué hecho de penalty, tirado muy bien por el extremo izquierda, mientras que el de los "peques" fué cido Buylla, D. Germán Sánchez, don marcado después de una arrancada admirable de la línea delantera.

Por lo que vimos, el infantil del Club Deportivo se atreve con grandes Terminada la elección D. José Buy- equipos, como lo es el Finela, finalista del campeonato local de segunda categoría, por lo cual felicitamos a los vacondición de que a la nueva Junta se lientes y animosos chicos deportivis-

> Sobresalieron por el Deportivo todos, como ya hemos dicho, y por el Fruela el portero y los defensas, que jugaron en forma admirable.

> > Damián. EN GRADO

El partido jugado ayer en la Troncado despertó gran interés, acudiendo numeroso público, que salió muy satisfecho del resultado del encuentro.

Se alinearon el equipo ovetense 'Racing" y el "Grado F. C.", jugando ambos con gran codicia y deseos de lograr el triunfo.

marcar tres tantos por cero sus comirarios.

#### Café Restaurant

PAREDES Y RAMOS

Plazuela Hiego, 6.--Teletono 480

Puré de legumbres. Huevos rellenos. Paella.

Langosta dos salsas. Truchas salsa muselina y fritas. Bonito con tomate. Arguilas salsa verde.

Merluza a los cinco minutos dorada. Espárragos salsa tártara.

Riñones en salmís. Manos de cerdo salsa espenois.

lengua con tomate. Ternera con champinon: Bisteff al peregil. Solomillo al picatoste. Chuletus de ternera a la pa-

Lomo de cerdo con patatas

Pichones a la cazadora. Ternera asada. Rosbiff en su jugo. Polio con guisantes.

POSTRE Helado - Mantecado - Pastel Negrito-Tortilla de Cielo Queso y fruta

Cocina casera. -S.º a la carta.

INGENIEROS DE GAMINOS Saltos de agua, líneas eléctricas, abasteclimientos de aguas, puentos. hormigonarmado, periteciones, etcetera. etc.

PROYECTOS -:- PRESUPUESTOS -:- CONSULTAS Oficinas: Campomanes, 3.-Oviedo RIBADESELLA (10 a 13). 

### TALLERES BRANANOVA

DUENAS, 13 OVIEDO

VENDEN AL CONTADO Y A PLAZOS

APARATOS DE TELEFONIA SIN HILOS de todos los circuitos y modelos, desde 9,50 a 5.000 pesetas, con

certificado de garantía y enseñando su manejo. Salón de Exposición y ventas en la CASA TUERO

3.000 aparatos de válvulas. -4.000 de galena y radiosita. -Los hay sin antena, ni pilas, ni toma de tierra.

Cimadevilla-Oviedo

El día 5 de Agosto próximo, comenzará a transmitir en Oviedo la

ESTACIÓN EMISORA de mil vatios de potencia de los TALLERES BRANANOVA en combinación con RADIO IBERICA S. A. el BERICA DE TELE-COMUNICACION S. A., cuyas comunicaciones habrán de ser oldas en toda España

Sociedad Anónima =

FUNDICIÓN DE HIERRO Y BRONCE TALLERES DE AJUSTE Y FORJA

NOTAS REGIONALES

### Fiestas en la provincia

En Llanes

(DE NUESTRO CORRESPONSAL)

Deminó el "Grado" que logró sin par fiestas y romerías veraniede repetidas contrariedades.

desarrollo desafiando incesantes tejo resultó lucido, y la concurrenventud, ebria de alegria,

Los festejos de la Magdalena, la "saba". que tuvieron lugar del 21 al 24 últimos, fueron también contrariados por no pocos chubascos, los cuales parecian, esto no obstante, avivar el entusiasmo de las gentes que en gran múmero asistian a la función religiosa, tomando parte también, pero aumentando, en los festejos profanos.

La banda del regimiento del Principe, que amenizó los festejos, l'estrivo en todos sus actos e la aly tura de su fama. ¡Ya lo creo!

El novenario, la Misa y la prol'essión se vieron muy conturridos, muy solemnes y ordenados, y el coro, admirable.

El canónigo de la Catedral de Burgos, don Ricardo Gómez Roji, pesetas kilo hizo un panegírico de la Santa; pronunció un sermón que puede parangonaise con los mejores pronunciados desde aquel púlpito... ¡ Y eso que le ocuparon ya los mejores oradores de España!

Este año, y con buen acuerdo, el entusiasta bando de la Magdalena no ha prescindido, como otras veces, de los típicos; de los más originales festejos de esta villa, los 8 cuales constituyen un gran atractivo para nuestras fiestas, sobre todo, 5 cuando se organizan bien.

Nos referimos a la "hoguera". cantada por las señoritas del partido, y la "saba", en la que ademán de éstas, nomaron parte los jovedines de todas partes y los marineros del Gremio de Mareantes.

Este año, de no haber llovido tan pertinazmente en la tarde del 23, recho. aquello hubiera constituido un reso-Se van sucediendo aquí nuestras | nante éxito para la Comisión.

Tal vez por haber pasado ya unos Bances. gas con un entusiasmo, una concu- doce años sin celebrarse, echamos rrencia y una animación a prueba | de menos allí parte de la juventud, acaso temerosa de exponerse a un superior a los mejores tiempos de

> den, una concurrencia y una anima ción extraordinarias, animación y oncurrencia que prometen ser suen cuya noche se celebrará en el Caino un gran baile de mantones.

La comisión organizadora de estas fiestas está siendo muy felicitada y lo merece ciertamente.

Por los mercados Artículos de la «Pescadería Can tábrica»

Merluza de Gijón, sin hueso, 6

Cuarto de kilo, 1,50. Cola de un kilo, 5,75. Idem de medio kilo, 2,75. Pestañas de merluza, 4. Bonito fresquísimo, 3. Pestañas y cogotes de bonito, 1,75 Salmon del Sella, 12. Truchas, 7. Besugos, 1,75. Panchos, 1,25. Lenguados, 2 y 2,50. Raya fina, 1. Pescadilla, 1,50, 2 y 2,25. Merlucilla de uno a dos kilos, 3 Langostas vivas, 6. Bacalas (pescado blanco), 1,25.

Bogas, 1,50. Cerrado de una a tres.

DROFESIONALES

Chicharrillos finos, 0,50.

Desde la una de la tarde en adelante se vende leche pura a 0,40 céntimos litro.

# OMDA/MUNICIPAL

EL NUEVO MATADERO

riodistas, nos manifestó que había | nida. Al señor arquitecto. recibido una tarjeta postal del arnuevo Matadero de Oviedo.

El señor Sala escribe al señor Ladreda desde Alemania, diciendo que nombre de José Cima a la calle que en su afán de hacer un buen Matadero se dedica a recorrer Europa actualmente está viendo el de Dresde, que le parece el mejor modelo para aplicar al que nosotros necesi-

LAS OBRAS DE SANTULLANO

Después nos habló de que había recibido una carta del director de los tranvías, participándole que las obras de la calle de Marcelino Fernández iban muy adelantadas y que debido al poco espacio que existía para colocación de los materiales le impedia llevarlas, como fuera su deseo, con mayor actividad.

Espera que pronto quedarán terminadas totalmente.

LA DIPUTACION Y SU PRO-VINCIA

Por último, contestando a preguntas de los periodistas sobre lo hecho por la Diputación quitando el nombre de Oviedo a la provincia. el señor alcalde dijo que se procurará buscar los datos históricos de donde parte el nombre de la provincia de Oviedo para demostrar a la Diputación que no se puede prescindir de lo que constituye un de-

Entre los encargados de enterarse de esta cuestión figura el señor

CITACION

El soldado Francisco Pardo Par-La romería de Santa Marina se fracaso; pero, a decir verdad, el fes- do, hijo de Francisco y de Dolores, debe presentarse en el Negociado ra Antonio Segura, Segurita. aguaceros. Y sin embargo, había cia, que imperturbable sufría las in- de Quintas de este Ayuntamiento que ver el entusiasmo de aquella ju- clemencias del tiempo, era inmensa; donde se le dará cuenta de un asunto que le interesa.

-Pedro González González, sol-Verdad es también que, no obs- dado que fué del regimiento de intante el aspecto que el cielo presen- fantería Burgos núm. 36, debe hal taba todos los días, sus fiestas y ve- | cer su presentación en el mismo Neladas se desarrollaron con un or- gociado, donde se le hará entrega de documentos de interés.

INSTANCIAS INGRESADAS

Instancias entregadas en Secretaperiores, si cabe, en el 29 próximo, ría que pasan a estudio y resolución de las Comisiones de esta excelentisimo Ayuntamiento para en su día someterlas a la sanción de la ljorado. Permanente,

Instancia de don Gregorio Martinez del Río, para colocar un rótulo en la fachada del Café Campaomor, sito en la calle de Argüelles. A la oficina de arbitrios a sus efectos.

Idem de don Agustín Izquierdo, para el servicio de aguas en la casa en construcción, sita en la calle de Santo Domingo, número 10. A la Comisión.

Idem de los vecinos de San Clau- Zapadores. dio, pidiendo una subvención para aprovechar un manantial que existe en el barrio de la Lloral. Al señor yer Méndez. arquitecto.

Idem de don Luis G. Campoma- mo don Rafael Civantos Navas. nee, para ampliar un portón y abrir | cuatro claraboyas en el almacén de cereales, sito en la calle del Doctor giano Comez Henrero. Casal, mumero 14. Al señor arqui-

Idem de don Pedro Canal, para construir un cobertizo en terremos de su propiedad, sitos en Foncalada. Al señor arquitecto.

la construcción de una alcantarilla El alcalde, hablando con los pe- general de desagüe en dicha Ave-

Idem de la Comisión organizadoquitecto don Luis Sala, encargado ra del homenaje que el pueblo de de hacer el proyecto definitivo del Colloto organiza al excelentísimo e ilustrisimo señor don José Cima García, para que se le conceda el partiendo de la casa de Severino Fernández en la carretera de Torrelavega a Oviedo va hasta la iglesia de Colloto. A la Comisión.

Idem de varios vecinos de San Claudio, para una subvención para el arreglo de la corriente de agua de una fuente en el barrio de la Llama de Arriba. Al señor arqui-

Idem de don Gumersindo Alonso, para la reforma de la construcción de una casa, sita en la carretera de Oviedo a Escamplero (Argañosa). Al señor arquitecto.

Idem de don José Collada, para elevar un piso y bohardilla a la casa de su propiedad, sita en la Argañosa. Al señor arquitecto.

EN TAL DÍA GOMO HOY...

En la iglesia de San Juan se unieron ayer con el indisoluble lazo del matrimonio, la bella y elegante señorita Amelia Aguirre Calleja, con el joven segundo teniente de Infantería don Emilio Briz Muñíz.

-Ya es seguro que en la corrida de toros que se verificará en la Plaza de Buenavista el día 5 de Agosto próximo, lidiarán los renombrados diestros Lagartijillo con su cuadrilla, y la de Machaguito.

Como sobresaliente de espada figu-

-Hemos oido asegurar que en la semana próxima la Sociedad Electra Asturiana comenzará a tender en esta ciudad los cables para el alumbrado eléctrico.

Madrid, 29.

Silvela no asistió hoy a su departamento. En el ministerio de la Gobernación

Hernández conferenció con Daro. Reina normalidad en San Sebas-

El embajador de Alemania ha me-

Ha sido recogido "El Nacional" por haber publicado un artículo criticando asuntos de Marina.

SERVICIO DE OFICIALES PARA

De la Plaza Parada-Principe. Retén de la Fábrica de Armas. -

Campo de Tiro. - Principe. Capitán de día, Hospital y Provisiomes el del Príncipe don Anibal Vo-

Imaginaria de idem. - El del mis-Zapadores Minadores

Cuartel-Capitán (E, R.) don Ma-Guardia. Temiente don Manuel Somalo Revuelta.

Imaginaria V. H. y Vigilancia -Alferez (E. R.) don Tomás Rodriguez García. 

Idem de los propietarios de la Avenida de Fuertes Acebedo, para LEN USTED LA VOZ DE ASIUPIOS

#### Aurelio M. Romero MEDICO DENTISTA PLAZA DE LA ESCANDALERA, 2 OVIEDO

### DR. ALBERTO GONZÁLEZ

Especialista en enfermedades de la Piel y Secretas, de las Clínicas de los doctores Aza y S. Covisa, en el Hospital de San Juan de Dios, de Madrid. Horas de consulta: de 10 a 12 y de 4 a 6, días festivos de 10 a

Santa Glara, 24, 2.°, Ovledo.-Tél. 199

#### 61 Doctor Godofredo Robles

Especialista en enfermedades de la matriz, partos y cirugía general. reanuda su consulta que suspendió por haber ido a ampliar sus estudios en los Hospitales de Madrid y capitales de Francia, Bélgica, Suiza, Austria y Alemania, todos los días menos los lunes, de once a una, calle de Uria, 21, Oviedo.-Teléfono 12-24. 

#### Dr. J. PALACIOS Consulta de enfermedades del siste-

ma nervioso De 3 a 6. - Uría, 18. - Oviedo

#### Clínica Dermatológica DOCTOR MORÁN

Enfermedades de la Piel, Venéreo Sifiliticas, Vias urinarias

Durante los meses de Julio y Agosto solo habrá consulta los martes. miércoles y domingos ROSAL, 19 - OVIEDO - TEL. 5-27.

#### Jaime Villesid

ODONTÓLOGO

Reanuda la consulta

URIA, 32, 2.º OVIEDO

#### Practicante del Hospital provincial PROFESORA EN PARTOS Pérez de la Sala, 25, bajo

Teléfono 908

OVIEDO

Doctor Miranda ESPECIAI ISTA EN ENFERMEDADES DEL CORAZÓN Y PULMONES

Ex-profesor de dichas enfermedades en el Instituto Rubio y en el Real Dispensario Antituberculoso María Cristina, de Madrid Consulta: de 10 a 1 y de 3 a 5. EXCEPTO LOS VIERNES

ERMIN PUMARES. Especialista en partos, enfermedades de la matriz y de embarazo. Consulta: de 12 y media a 2 ! de 4 a 5.-FRUELA, 14. Tel. 521-Oviedo Suspendida la consulta por hallarse en el extranjero.

Uría, 72, 2.º - Oviedo - Teléfono 10-25

# MÉDICO-DENTISTA

Ha trasladado su consulta a la calle de Argüelles, 1, 1.°-OVIEDO. Teléfono 9-99.

### NICOLÁS PÉREZ

Médico Director del Dispensario Antituberculoso A. BUYLLA

Especialista en las enfermedades del corazón y de los pulmones Consultas: de 10 a 1 y de 3 a l URIA, 60, pral.—Telèfono 11-30 OVIEDO 

EOPOLDO ESCOBEDO, Especialista en enfermedades de la Piel, Secretas y vias de la Orina. Horas de consulta: de 10 a 1 y de 3 a 5. Dias festivos: de 10 a 1. - Uría 18, -Oviedo. - Teléfono 8-78. 

#### Dr. LUIS AZCOITIA

Del Hospital Trousseau de Paris Especialista en Enfermedades de los Niños Principado, 5

OVIEDO

Teléfono 3-04 8

[II]OOOOOOOOOOOOOOOOOOO Enfermedades del corazón y pulmones Especialista: C. TUERO MUNIZ

De las Clínicas de Madrid Galle del Peso, 12 - Telésono 78 OVIEDO Horas de consulta: de 11 a 1 y 3 a 5

#### ESPECIALISTA PIEL NERVIOS

Curación de la orquitis en una sola sesión sin operar, Tratamiento rápido de los tumores blancos y de toda clase de tumores.

Lámpara de cuarzo para el tra- 8 tamiento de las calvas. Consultorio Médico-Quirúrgico Uría, 72, bajo-Oviedo Consulta diaria de nueve a una (menos los domingos). 

Dr. Bermejo Especialista en enfermedades de Garganta, Nariz y Oidos.

#### Evaristo M. Radio CIRUJANO-DENTISTA

San Francisco, 13, 2.º-OVIEDO Horas de consulta: de 9 a 12 y 3 a 5 

#### LABORATORIO BIOLÓGIGO del Dr. Valvidares Vega Diplomado del Instituto de Alfon-

so XIII y autorizado expresamente por este Centro para el tratamiento de la rabia en esta previncia BACTERIOLOGIA, AUTOVACUNAS, WAS-SERMANN, ANÁLISIS DE SANGRE ORINA, ETC.

#### Plaza del 27 Marzo (Escandalera), 2, pral.—Teléfono 3-15.—Oviedo SAMUEL SISNIEGA

Especialista en enfermedades del Pecho y Niños Cons: de 11 a 1 de 4 a 6 Ph '4, entresuelo 

#### PRACTICANTE ASISTENCIA A PARTOS

Pelayo, 13, 3.° Teléfono 984 OVIEDO Oviedo: Uría, 56, de 10 a 12 y 3 a 5. ,DOCCCCCCCCCCCCCCCCCCCCCCCCCCCCCCCCCCC

# LaDozde Asturias

#### UNA CRUZ DE BENEFICENCIA

### Se impone al exalcalde de Langreo D. Francisco García

EN EL AYUNTAMIENTO

La Casa Consistorial parecía ayer mañana remozada, alegre, porque en ella iba a celebrarse un acto verdaderamente simpático, alentador y plausible: imponer al benemérito ex-alcalde de Langreo don Francisco García Fernández la Cruz de Beneficencia de primera clase, que le ha sido concedida atendiendo a su constante y provechosa labor benéfica con la creación y organización de la Asociación de Cari-

mensuales la benéfica institución.

#### COMIENZA EL ACTO

A las once de la mañana hallá- lo estimamos valioso. banse en el Ayuntamiento, el alnativo señor Azcona y varios concisco García.

representaciones, entre las que re- haciendo una demostración sincera cordamos a los señores Gayoso, Or- de cultura y de amor al bien. (Grantiz, Muñiz, Ronzero y Muñoz, de la des aplausos. comisión organizadora del homena- UNAS CUARTILLAS DEL HOje; el secretario de la Asociación de Caridad don Mario A. Campa; las señoras y señoritas de la Junta de Damas de la misma Asociación; el director gerente de Duro-Felguera don Antonio Lucio y los ingenieros señores Moreno y Cabrera; el teniente coronel y caballerizo de Su Majestad don Fernando Dorado; el administrador de Carbones Asturianos don Hector Ortiz, en representación de la Empresa; los ex-alcaldes señores Cueto Felgueroso, de la Roza y Nespral, este último también como presidente de La Montera; el juez de Instrucción don Alfonso Calvo; varios dad palpable. directivos del Centro Cultural de Peñarrubia, que fundó don Francisco García, y muchísimos y dis- dose al final una prolongada salva tinguidos señores y señoras, cu- de aplausos. yos nombres no publicamos por temor a incurrir en omisiones lamentables.

A las once y media llegó el gobernador don Francisco Zuvillaga con su ayudante el señor Pazos. A la sodoble la banda de música de Ingenieros, que dirige el señor Mar-

García Fernández.

del señor García Fernández al crear la iniciativa de aquel popular ex- los ancianos asilados. alealde.

aneja, debidas a la iniciativa del se- los niños y demás acogidos en aque- tes, unidos también, trabajarán con las construyeron racángeles y poetas ñor García Fernández.

gentes que imploren la caridad pú-la la Patria.

el de nuestro amigo señor Campa. DISCURSO DEL SENOR GO- tados por los alli presentes. BERNADOR

Don Francisco Zuvillaga pronunció un discurso muy razonado, ex-

presivo y elocuente. Dijo el general gobernador que gustosisimo acudia a esta solemnidad, a rendir un debido tributo a un hombre bueno, laborioso, que ha

Ministerio de Educación, Cultura y Deporte

puesto a prueba su gran amor hacia sus semejantes desamparados de la fortuna.

Elogió las notables cuartillas de don Mario A. Campa, en las que dijo comprendiase la obra magna realizada por don Francisco García en favor de los desvalidos, de ese hombre que supo preocuparse más de los otros que de si mismo.

El Directorio militar-dice el senor Zuvillaga-quiere demostrar en todo momento su independencia. y al señor gobernador, con arre-Por eso venimos aquí nosotros a glo al siguiente menú: La Asociación de Caridad fué rendir admiración, homenaje, a un Entremeses variados — Consomé creada, según dijimos, por el se- hombre del antiguo régimen, de la Juliana-Menestra a la Españolanor García Fernández, y por eso ha antigua política, que es un ejem- Langosta en dos salsas-Pollo al sido tan bien recibida æquí la noti- plo de honradez y de austeridad. Cropundin-Postres: brazo de gicia de la concesión de la Cruz de Nosotros no combatimos a las per- tana y mantecado, queso y frutas, rado, varios amigos, compañeros, don Telesforo Suárez, de Trubia; Beneficencia, siendo consteada ésta conas, sinó al régimen viciado, y vino del Valle, café, copa y ha- ayudantes de Minas y alumnos de don Avelino Braña y don Eladio por suscripción popular para de- por eso hemos de asociarnos siem- bano. mostrar al agraciado la gratitud del pre a los actos de cultura y morapueblo, de este pueblo que secundó lidad. El Directorio no podía me- tro nacional de El Carmen (Lada) vido. nos de asociarse a este homenaje a don José Baltasar Fernández, leyó dez y que sostiene, mediante cuotas un hombre de la vieja política que unas inspiradas cuartillas para tri- gios de la hermosa labor benéfica don Raul Granda, de La Felguera; no se ha contaminado de sus im- butar elogios a la labor benéfica realizada por el ex-alcalde señor don Paulino Sáuchez Rodríguez, purezas. Hombres así los queremos desarrollada por don Francisco Gar- García, considerándole bien mere- de Oviedo; don Florentino Campor amigos siempre y su concurso cía Fernández.

rio de la Corporación don Benja- quien imponga a don Francisco diciendo que la obra extraordinaria muy querido amigo nuestro. min Fernández, el delegado guber- García Fernández la Cruz de Benesicencia que tan merecidamente cejales con el ex-alcalde don Fran- le ha sido otorgada; y al felicitarle, felicito también al pueblo de Lan-Poco a poco fueron llegando otras greo que, con esta solemnidad está

MENAJEADO

neral que siempre estuvieron a su tus lamentaciones; también a mí, unos remedio. Yo lo veo desde aquí como cía, de Mieres; don Constantino Fernández, Araceli García, Marilado y que le dedican un homena- ignorantes, clavetearon en el tronco el vigía en su atalaya. Esos dos casta- Fernández, de Sama de Langreo; na Cases, Pepita Antuña, Julia je que considera muy superior a sus cierto mamarracho de madera vil y ños valen mil fortunas y hay que cui-

Habla del Langreo de antes y del dos a muerte? de hoy, manifestando que él sólo hi-

hesión y colaboración al acto, oyén- mortal.

felicitar al señor García Fernán-

Se dió por terminada la solem- dos al cuarto... nidad en el Ayuntamiento, y público y autoridades nos traslada- do el arte y la elegancia. La vulgarimos al edificio de la Asociaci:n en dad es ya un huracán agrio y escép- la tierra, para que los hombres se amla provincia ejecutó un bonito pa- el alto de la pintoresca y alegre tico que echa por tierra lo inspirado paren de nuestra protección y hasta al parroquia de Lada.

#### EN EL ASILO

Ya en el salón de sesiones, to- del "Garage Sol", tuvo la galante- toso iba a colocar un chorlito verde maron asiento en la mesa presiden- ría de ofrecer uno de sus automó- como éste que aprisiona mi cuerpo, rriban árboles plétoricos de vida, ya cial el ilustrísimo señor goberna- viles a los representantes de la para anunciar no la grandeza del di- sabes que a esos, cuando mueran, no dor, el alcalde don Gil Rodríguez prensa provincial, y en seguida nos vino Creador, sino la vileza del vien- tendrán la suerte de tener cajas con y el homenajeado don Francisco encontramos ante las higiénicas de- tre: de tome usted mariscos. Mi eje- nuestra madera... Los peces y el fuependencias de la Asociación de Ca- cutoria de ovetensismo es tan impor- go los consumirán... El abogado don Aquilino Zapico ridad, que ostentaban colgaduras tante y peregrina, que quizá dicte mis pronunció un elocuente discurso en con los colores nacionales y la her- memorias a ese espíritu desconcerta-

El señor gobernador se interesó | El plátano.—Estamos más tranqui-Don Mario A. Campa, secretario del funcionamiento de las clases, bi- lizados desde que los Amigos del Arde la Asociación, leyó una Memo- blioteca circulante de la escuela, et- bol van a conseguir que este monuria notabilisima por el fondo y por cétera, etc., haciendo verdaderos mento sorprendente del Campo de disponer de ellos igual que la riqueza la forma que desearíamos reprodu- elogios de todo y prometiendo do- San Francisco se le declare parque cir integra por el gran valor que en- nar algunos libros para la expresa- nacional. da biblioteca. Hizo, además, un do- | El negrillo solitario.—Todos los es-Historió la vida de la Asociación nativo particular de 250 pesetas pa- píritus cultos y sabios están a nuestro de Caridad con la cantina escolar ra los pobres y otro de dulces para lado. Los ilustres ingenieros de Mon-Ila casa.

que Langreo, pueblo rico, indus- tes presenciaron la exquisita comi- una joya de España y ellos van a putrial y laborioso tenía un problema da que se sirvió a los asilados y a blicar en sus revistas mil artículos de importantisimo que resolver antes los niños. Uno de éstos leyó unas defensa. Dios les premie tanta bonde ocupar la Alcaldía el homena-libien escritas cuartillas ponderando dad y caridad! Somos humildes igual jeado: la supresión de la mendici- la obra de don Francisco García, que los frailecitos que nos plantaron dad. Y se ha conseguido ya porque que los ha redimido del arroyo para y en nuestras hojas flota olor de inno se ven ahora por esas calles a que sean, mañana, hombres útiles cienso conventual.

Se dieron vivas al fundador de Fué en verdad un trabajo notable la Asociación de Caridad y al general gobernador, que fueron contes-

> Doña Aurina Fernández de Matamoros, regaló a los pobres el tabaco, y la comida fué servida por lindas señoritas de Sama, Ciaño, La Felguera y Lada.

EL GOBERNADOR VISITA LA EXPOSICION ESCOLAR

giró una visita a la Exposición de representa una grandeza de alma, Trabajos Escolares instalada en La patrimonio de los hombres buenos,

Tuvo frases de encomio para los tido ni colectividad. (Aplausos.) cesivos.

Circulante, ofreciendo algunos li- una obra de saneamiento importanbros. Igual ofrecimiento hizo el de- tísima, capital para Langreo: la de legado gubernativo comandante se- traída de aguas y alcantarillado. ñor Azcona.

#### BANQUETE EN EL HOTEL GABINO

A las dos de la tarde tuvo lugar en los magnificos jardines del Hotel Gabino un banquete ofrecido al rias piezas de música escogida. homenajeado don Francisco García

A los postres el inteligente maes-

Don Julian G. Muñiz, miembro por el Gobierno. Y en nombre de Su Majestad el de la comisión organizadora, habló Reciba también nuestra felicita- fredo Santos, de Gijón; don Aure- jón; don Enrique Muñoz, de La

villaga, con las autoridades locales realizada por don Francisco García Montera. que no está vinculada a ningún par-

niños expositores y para sus maes- Por último el general gobernador tros, mostrándose partidario de que también pronunció unas frases acerse repita la Exposición en años su- tadísimas, manifestando que deseaba, que en fecha no lejana volviéra-También estuvo en la Biblioteca mos a reunirnos aquí para celebrar

Nosotros solo hemos de decir que deseamos que no sea tardía esa promesa hecha por el señor goberna-

Durante el ágape, la banda de música de Ingenieros ejecuto va-

El general y su ayudante regresaron a Oviedo en automóvil a las cuatro y media de la tarde.

#### UN BANQUETE DE COMPA-NEROS Y ALUMNOS

un banquete, admirablemente ser- taquio Rozada, de La Felguera;

cedor de la recompensa otorgada blor, de Santa Ana; don Alfredo

calde don Gil Rodríguez, el secreta- Rey me siento orgulloso de ser también para ofrecer el banquete, ción sincera don Francisco García, lio Maojo, de La Felguera.

#### EN DEFENSA DE NUESTRO CAMPO

### LOS ARBOLES HABLAN...

ginaria que al cabo de cuatro siglos duría excelsa. de vida, iban a herir salvajemente mi El señor García Fernández, con tronco! Estoy apuñalado por tornillos

zo cumplir con su deber, creando mi ramaje es tan venerable cual una las Ranas y en la mayoría de los lugauna institución que era de necesi- Catedral, ya que los genios creadores res, los alambres de espino han sido modelan para sus motivos escultura- sujetos con gruesisimas puntas de Pa-Da las gracias a todos por su ad- les estos dibujos de la Naturaleza in- rís a casi todos los árboles, y estas he-

El plátano.—Siento las punzadas de los clavos que me martirizan. Nadie pides para los demás y tú ni reclamas El público pasó a estrados para nos libra de estos mamarrachos, que justicia, cuando sangras también! tan osadamente nos han puesto como si fuéramos anunciadores callejeros de sacerdocio es así. Los franciscanos me

El negrillo solitario. - Se ha perdi- pensamiento vuela al cielo... y lo más santo. ¡ Quién supondría que morir acompañamos a la humanidad en la columna más visible y gentil de en sus desgracias... Sin nosotros no Don Constantino Morilla, dueño nuestra Basílica, un comerciante acei- poseerían ataúd... tonos poéticos, elogiando la obra mosa bandera de la institución. dor y cruel que se llama Numa de Esperaban a las autoridades los Abascal. Sé tanto como mil fiilósofos la Asociación de Caridad y dedican- niños de la escuela y cantina esco- y contemplo la ruindad de mis adverdo frases de ponderación al pueblo lar que sostiene la Asociación, su sarios y admiro la generosidad vehede Langreo que ha sabido secundar profesor don Francisco Bernardo y mente de mis amigos, con el cariño de un abuelo...

entusiasmo porque jamás nos destru- soñadores... Dijo muy bien el señor Campa! El general y demás acompañan- yan. El Campo de San Francisco, es

> El plátano.—Y los ovetenses, unidos por la admiración de mil añoranzas, que empiezan en la nifiez, nos amarán como nunca con locura y fé... El negrillo solitario. - Si alcanzamos

tal cosa, entonces habremos entrado en un paraíso de felicidad. Las hachas traidoras, que no saben podar con ciencia, nadie las usará. Las sierras, que destrozan los troncos vivos, no nos harán extremecer de pesadumbre y de ira. Entonces el amor será la re-De regreso a Sama, el señor Zu-ligión de todos: pobres y ricos sabran

El plátano.—¡Qué hermosa idea! ridas son de muerte.

El negrillo solitario.—El verdadero hicieron asceta y bastante artista y mi

El plátano.--Estamos prisioneros en

El negrillo solitario.—A los que de-

El plátano.—Es el castigo biblico de que habla el Profeta...

El negrillo solitario.—La ley del Talión. Si la conocieran los que cercenan árboles vivos, los adorarían con el mismo rito y veneración que los druidas britanos, los celtas y los indios. Ninguna raza prehistórica podía abatir un árbol secular; eran para ellos tan majestuosos como dioses olímpicos. Ya secos, el hombre podía ro canta en sus poemas divinos los bosques milenarios, que después sirvieron para inspirar las, Catedrales góticas y mezquitas árabes, que parecen

El plátano.—(Con fatiga). Estoy muy herido; mis brazos llevan dos estigmas de dolor. La electricidad me señaló con su fuerza aniquiladora.

El negrillo solitario.-Nadie viene a despojarnos de los mamarrachos que nos clavetearon y es necesario que expongamos nuestro disgusto por tal libertad e irreverencia...

El plátano.-Estos loritos de madera, debian de haber sido clavados en el vientre del que inventó tal desaguisado. Ningún iluso tiene derecho a apuñalarnos y reclamamos de los amigos, que nos defiendan y no permitan tales majaderías de perforar nuestra epidermis. Somos vidas que hay que respetar.

Sabemos que el Alcalde ha ordena-

DESDE LA FEI GUERA

### Del II Certamen Provincial del Trabajo

Grupo metales

rio García Welacertu, de Trubia; dés, de La Felguera; don Fausti. Manuel Riestra y don Benigno Gar- Fria, de La Felguera. cia, de Oviedo; don Dimas Tualla y don Manuel Blanco, de La Felguera; don Gumersindo Fernández, Llano, de La Felguera. de Trubia; don José Rodríguez, de Trubia; don Amador Casillas y Al oscurecer, y en el Parque Do- don Ramón Fernández, de Trubia; don Jesús Fernández, de Oviedo; Durante el ágape se hicieron elo- don Ramón Alvarez, de Trubia, González, de La Felguera; don Al-Medallas de cobre.-Don Policar-

po Menéndez, de Avilés; don Gon-Prudencio Larrambebere, de Trubia; don Epifanio Fernández, de La Felguera; don Paulino Fernández, de La Felguera; don Manuel Iglesias, de Trubia; don Olegario El negrillo solitario.—¡Quién ima-¡ admirar lo que Dios creó con su sabi- Martinez, de Trubia; don José Ferde Trubia; don José Eloy Alonso, El negrillo solitario.—(Pausa). Su- de Trubia; don Amadeo Gonzápliquemos porque nuestros hermanos, lez, de Trubia; don Constantino Alel público aplaude con entusiasmo. El plátano.—Tienes 10h bellisimo los dos castaños que se juntan sus ra- varez, de Trubia; don Alejandro Lee unas sentidas cuartillas de olmo—arquitectónico como un poema mas en el camino de la primera ave- Cabrales, de La Felguera; don Hergratitud a todos, autoridades, comi- de Miguel Angel—a un desvalido nida, cubran sus raíces, ya que del minio Argüelles Valles, de La Fel- Asunción Nosti, Palmira Suárez, sión organizadora y pueblo en ge- compañero de tragedia, que escucha modo en que están se van a secar sin guera; don Paulino García y Gar- Neri García, Teresa Cueto, Zenaida necio. ¿Estaremos acaso sentencia- darlos. El roble sigue con su hiedra, guera; don Faustino Rendueles, de Aller, María Suárez, Pilar Blanco que le devora. Y el negrillo herido, no Gijón; don Vicente Merino, de Sa- y Jesusa Nosti, de La Felguera. El negrillo solitario.—La cúpula de ha sido empastado. En la Fuente de ma de Langreo; don Ulpiano López, de Trubia; don Francisco J. Pacita Diaz, Natividad Martinez, Ciauritz, de Oviedo'; don Eduardo Ana María Rodríguez Ajuria, Rodel Abad, de Oviedo; don Elías sario Alvarez, Pilar Fernández Ber-Fernández Rodríguez, de Oviedo; múdez, Palmira Gutiérrez, Zulima don Baldomero Argüelles Torre, de Roces, Joaquina Cabeza Cambler, El plátano.—; Qué generoso eres; Oviedo; don José Paniagua Agui- Soledad Paino, María Jesús Baralar, de Oviedo; don Manuel Pini- gaño, Angela García Díaz, Encar-Illa Pinilla, de Oviedo; don Ama- nación Fanjul, Asunción Cuervo, dor Alonso Fernández, de Oviedo; Mercedes Hevia, Manolita Martídon Alfredo Suárez Rivero, de nez, Josefina Vallina Vega, María Oviedo; don Manuel Rondera, de Gay y doña Adela Crespo, de La Gijón; don Lorenzo Zuazua, de Felguera, y la señorita Pilar Coto

Grupo electricidad

Amor Soto, de Gijón.

#### Grupo maderas

González Valdés, de Oviedo; don sean la admiración de todos. Germán Arespa, de Sama de Langreo; don José Canga Pajares, de confiamos en que cuantos en este La Felguera; don Leopoldo López II Certamen han presentado algún Clavería y don José Sánchez, de trabajo, lo hará para el tercero ani-Oviedo.

no Suárez González, de Oviedo; que el obrero y la mujer asturiana don Faustino Soto, de San Martín saben hacer cosas grandes, de vadel Valledor (Allande); don Ma- lor y de arte. nuel González Gutiérrez, de Caba-

do que a la mayor rapidez desaparez- nuestro Parque se cierre con una vercan las losas que han sido colocadas ja y se cataloguen los árboles como sobre los castaños y robles del Paseo están en el Botánico de Madrid y lo del Bombé. Muy de veras agradece- principales bosques de Europa, y o mos medida tan justa y digna de la constitución, para no lejanos dias aplauso efusivo. No podíamos dudar de Los Amigos del Arbol, sociedad de que nuestro ruego fuera atendido que será consultada cuando sea nece que el Alcalde lo acogió.

tros lectores la noticia de un proyecto tenga el director técnico y titulado que se avecina y digno no de un que merece? aplauso, sino de mil para sus organizadores. Trátase de estudiar el modo de que la instalación de luz eléctrica no toque ningún árbol del Campo.

Por hoy no decimos más, ya que estamos reconocidísimos tanto al señor Ladreda como el Sr. Eguilaz, por tan simpáticos deseos, que muy en breve se llevarán a la práctica. Un voto de gracias para los dos, que desde luego se sumarán los de todos los admiradores del primer monumento de Oviedo.

Siempre hemos sido opuestos a colocación del circo y de las barracas en época de San Mateo. Todas estas cosas deben de estar en la carretera de Buenavista.

"G", en Región, opina igual que señanza. 1; tres obreros de le

Unas preguntas hacemos al colega ¿Qué opina sobre el modo de que

DETALLE DE LOS PREMIOS naquinta; don Manuel Sánchez Ro. driguez, de Gijón; don Luis Llanes Medallas de plata.—Don Deside-Mde Oviedo; don José Suárez Val. don Benigno Trabanzo, de Meres no Rendueles, de Gijón; don Ma-(Siero); don Ramón García Fer-Inuel Fernández Blanco, de Serín nández, de Riaño (Langreo); don (Gijón); don Eladio García Balbo. Miguel Ciurana, de La Felguera; na. de Sama de Langreo; don Ra. don Emilio Aguilar Valdés, de mon Rodríguez Hevia, de La Fel-Oviedo; don Manuel Valdés, don guera; don Antonio López Clave-

Grupo cerámica

Medalla de plata.-Don Vicente

Grupo varios y arte Medallas de plata.—Don Tomás

Medallas de cobre.-Don Ramón

Iglesias, de Gijón; don Faustino Rodríguez, de Sama; don José A García, de Trubia.

Fernández Rodríguez, de Oviedo: don Manuel Solis, de Oviedo; don Félix González Nuevo, de Lena. don Celso Granda, de Lena; don Antonio López Serrano, de Gijón: don Raimundo Antuña, de La Fel. guera, por general Herrera, de Gi-La Felguera; don Aurelio Alfaya. te, de La Felguera; don Faustino zalo Jiménez, de Caborana; don García Díaz, de La Felguera; don Juan Gamero Ariza, de Gijón; senorita Oliva Fernández, de La Felguera; don Cayetano Vázquez, de La Felguera; señorita María Luisa Fernández, de La Felguera; don Moisés Secades, de La Felguera: don Plácido Menéndez Nuño, de La Felguera; don Leopoldo López Clavería, de La Felguera; don José Real, de Oviedo.

Grupo labores de mujer

Medallas de plata. - Señoritas

Medallas de cobre. — Señoritas Coto, de Barros.

Hemos terminado el detalle de Medalla de plata.—Don Angel los premios y nos es grato felicitar efusivamente a los agraciados con premio, exhortándoles a que para el año próximo lleven al III Certamen Medallas de plata.—Don Joaquín Provincial del Trabajo, cosas que

Y hasta el año que viene, pues mado a llevarse mejor premio que Medallas de cobre.-Don Fausti- este año, dejando así demostrado

con la solicitud y complacencia con sario realizar alguna reforma en lo árboles, y la imprescindible necesidae También tenemos que dar a nues- de que el Campo de San Francisco

Gil Nuño del Robledal.

### Reparación de la Categra

SUSCRIPCION abierta para recos donativos que permitan rea las obras de reparación que la tedral necesita con urgencia:

Suma anterior, 91.270,85 pesels

Doña Concepción Fernández blado, viuda de Marinas, 100 P tas; don Emilio Torreos, mon 0,15; don Severino Cienfuegos, uno de la sala de armas, 0.10; Antonio de la Morena, 0.10; uno de la palma, 0,10; don Ceferino pa, 0,20; un maestro de primeis ción, 0,70; don' José Pintado,

Paulino, 0,10. Suma total, 91.373,50 peseta